O hubo remoción en el poder judicial. Sustituciones justificables, y, nombramientos buenos. La po-lítica no venció a los gobernantes. Los políticos se detuvieron en el despacho del ministro de gobierno Dr. Lorenzo de la Torre. El enemigo real del juez honesto es el político, - no decimos político deshonesto. Los políticos pervierten todo, y cuando no pueden subatternizar al funcionario tratan de disminuirlo



Cámara, mientras en la vieja se goza el privilegio de prestar acuerdos, o de imitar a la joven, o de erigirse en tribunal. Hace muy poco, en un asunto ruidoso, no se revocó cierta decisión, porque parlamentarios prestigiosos Ministro De la Torre expresaron que la revocatoria les molestaria, ya que les desautori-

zabe, como cuerpo. Como revocar, en tal caso, no equivalía a anular ninguna personalidad, pues, siempre quedaba a resolver la cuestión a fondo, se complació a los políticos, no obstante el enfurracio. La estabilidad, en provincias, no asegura la probidad: se le amenazaría con el escándalo en los parlamentitos..

L gobernador Iriondo respetó a la magistratura, concediéndole además mejoras. No le supieron reconocer su ejemplo como lo revela el silencio con que le distinguen. Es probable que les respetara, por propio concepto de su moral y criterio; pero, al advertir cómo jueces, simuladamente justos y cabales, se asociaron a políticos militantes, electorales, para redactar resoluciones de carácter político, contradiciendose, sino traicionando, acaso traicionándose, — desde que descubrian su verdadera alma, - se comprende la frialdad de mandatarios en la renovación. El gebernador Argonz ne tomo represalias, y, su ministro De la Torre, con hondo sentido humano, acaricia la idea de reincorporar a los que en lo largo del camino debieron abandonar la carrera por efectos políticos. La confirmación de la inmensa mayoría de los jueces, y, las designaciones certifican la prescindencia de la política. Por le menos los políticos no presionaron, o no consiguieron éxito en sus generosas visitas. Y no se diga que los opositores son extraños a chanflar las investiduras. Como políticos exhiber sus posibilidades de violentar hasta la conciencia de los magistrados. El gobierno se superó olvidando amistades sospechosas, y, antecedentes no tan sospechosos por lo vistos. La provincia avanza mucho con el plisgo remitido a la Legislatura. Cierra la etapa de las inquietudes. afirmando al poder judicial la situación que le corresponde. No dudamos que en el porvenir no se produzcan más vacancias que las naturales de muerte o jubilación. La conducta del gobernador Iriondo completada con la del Dr. Argonz eliminaría la tenebrosa extorsión de los políticos. Nos agrada destacar el factor eficaz, en esta saneadora evolución, sereno y prudente, el ministro de gobierno en las dos administraciones, Dr. De la Torre.

## ACUSACIONES A SABATTINI

trascquedido, la entrevista entre nutos de haber llegado a la cal tiraría el actual presidente do el intendente de Villa María y sa del doctor Sabattini.

el Dr. Sabattini fué violenta. Leiver entró acalorado al des pacho del doctor Sabattini ludando con un áspero: "Buenas

noches' Sentate -le dijo el doctor

-No me siento - replicó vio-lentamente el Intendente-. Vengo solamente a ver lo que hay de verdad sobre la acusa ción criminal que se quiere pre sentar en mi contra.

-Yo no puedo detener a mis amigos —le replicó disgustado el ex gobernador.

—Usted es el autor de todo contestó Deiver—. Usted, como siempre, mueve los titeres a la

La entrevista fué breve, de frases cortadas y viclentas,

### HOMENAJE

a profincia, don Ricardo A esta prezincia, don Ricardo A. Núñez, ex jefe de polica de esta ciudad y ex ministro de Gobierno, ha resuelto invitar a todos los amigos sobrevivientes con el objeto de reunirse en el local de calle Laprida 655, mañana domingo, a las 10 horas y auspiciar un homeneje a su memoria que posiblemente se consenio. moria que posiblemente se con-cretará a la colocación de una placa recordatoria en la calle d reciente disposición mu-

## Magistratura DEMOCRACIA

ROSARIO, Sábado 10 de Mayo de 1941.

ENTRE RIOS 1055

Adm. 7767 - Redac. 7616

FRANQUEO PAGADO Tarifa Reducids

### Nuevos Jueces



Dr. Raul Recagno Juez en lo Civil y Comercial.

Dr. Salvador Arteabaro

Jucz en lo Civil y Comercial.

Hueyo y

S. Sorondo

LA PLATA, 10-En los circu-

los políticos asiduamente bier informados de esta ciudad ca pital, asegurábase que el ex

cenador doctor Matías Sánchez Sorondo, será nombrado presi dente del Banco de la Provin-

cía, cargo que quedará vacante por cesar en su mandato el doc-tor Hueyo. La versión de los círculos políticos locales, viene

DEMOCRACIA hace veinte d'us refiriéndose a futuros nombra-mientos. El doctor Hueyo iria

EL MINISTRO DE GUERRA

## NOTICIOSO POLITICO

\* CON LA PRESIDENCIA DEL DR. LUIS ALBERTO nal en San Juan, don Evaristo Ahumada se reunió la junta de gobierno del radicalismo antipersonalista de Catamarca, para tratar el momento político actual. Consideró una invitación de los dirigentes del tiones de carácter administrati. Partido Demócrata Nacional para enviar al interventor una nota reclamando prontos comicios. Por unanimidad, resolvió luego agradecer esa gestión y declarar que no se considera oportuno aceptarla por cuanto la situación políconsidera oportuno aceptarla por cuanto la situación poli-tica creada en Catamarca por los comicios de diciembre de tó al vicepresidente de la Re-1939 no ha sido modificada.

\* ESTA TARDE SE REUNE LA Convención Nacional de la Unión 
Cívica Radical. Adelántase que 
en su transcurso, el doctor Al. 
vear pronunciará un discurso 
extenso.

\* PARA EL 15 DEL CORRIEN 
te, de acuerdo con la respectiva 
cláusula constitucional, ha sido 
citada la cámara legislativa de 
San Luis para realizar sesiones 
al Medicolverso Provincial

\* EN CATAMARCA LA FRAC-ción disgregada del antiperso-nalismo, que preside el doctor Severo Vera, envió a la junta de gobierno del Partido Demó. crata Nacional una nota de se lidaridad por la actitud adopte da y los conceptos expuestos en el memorial presentado al inter

\* PARTIO PARA LA CAPITAL federal el ministro de gobiern e interinamente de hacienda ti Santiago del Estero.

vo en favor de la provincia pro visionalmente a su cargo.

\* DURANTE EL DIA ANTE pública y al ministro del Inte-rior, a quienes informó amplia mente respecto al desarrollo de

del Radicalismo entrerriano efectuóse una asamblea extra \* SE ENCUENTRA EN BUE-nos Aires, el interventor nacio vital importancia.

\* EN EL CONCEJO DELIBERANTE DE CORDOBA FUE

debatido el problema de la falta de higiene de la ciudad, habiéndose formulado severas críticas al departamento ejecutivo municipal por su acción negativa sobre este particu lar. El Sr. Moyano, hasta hace pocos días presidente del Concejo perteneciente al sector mayoritario, condenó la acción del Departamento Ejecutivo municipal, cuya politica administrativa fustigó enérgicamente. Por último, e proyecto fué destinado a estudio de comisión.

## Hoy se Reunirá la Convención

DE DISTRITOS

A fin de lievar un plan de finido a la Convención, ya comités provincias se trabaja intensamente porque el organismo máximo del pardo pueda reuni se sin definido a la convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes de Córdoba.

DE DISTRITOS

A fin de lievar un plan de finido a la Convención, ya con lan realizado y se realizarán en esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital Fe y La Rioja. Adoptaria un plan de finido a la Convención, ya convencional de la falta de quorum, si bien esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. En esta capital y provincias, reuniones previas de dirigentes y convencionales radicales. vica Radical. En virtud de no haber elegido sus delegados las provincias de Mendoza, Tucu-mán, Salta y San Luis, el nú-mero de convencionales se ha

To purda redni e sin delignativa del purda del

CAPITAL FEDERAL, 10. — gran tacto político, el estudio de la convolatoria, y solución de los cuestionarios está noche deberá reunire, en que el Radicalismo debe con lempiar en esto s momentos, ción Nacional de la Unión Civica Radical. En virtud de no haber elegidos sus delegados las provincias de Mendoza, Turu-ciós cional y las otras altas autori-dades de los comités provincia-les y de la metrópoli. Estarían con este criterio las delegacio-

pæl, consecuente con sa credo político.

1931-Fué designado Inspecto General de Instalaciones Eléctricas y Mecánicas de la Municipalidad de Oficina de Control Téc

de Iriondo.

1937—En octubre fué nombra do Presidente de la Dirección de Obras Públicación de Manuel M. de Iriondo, en cuyo cargo ha sido con firmado recientemente por el actual gobernador de la Provincia, Dr. Joa.

stos últimos tiempos, y en vir ud de que el partido Radical inesma oposición al gobierno y iene pendiente algunas cues-el conservadorismo, mient r as yas funciones continúa.

cones fundamentales que con dexistan ciertos hechos. Por otra general, derar y resolver, se estima parte, las directivas de la procue nunca ha despertado tanta vincia de Buenos Aires y de la ral. la Convención proseguirá expectativa las conclusiones a Capital Federal, fijaran en térque pueda llegar la Convención mino de horas su posición.

Nacional. Requiere de los con En general, prima la idea da mana, en el mismo local, call

## Fundado el 30 de Agosto de 1924 Factores de Progreso TELEFONOS:

La administración Iriondo salvará su prestigio por las obras públicas realizadas. El pueblo tarda en reconocer esos servicios, prefiriendo los asuntos políticos, que se acercan más rápida. mente a su comprensión; pero, lo perdurable es el hecho equi-valente a progreso, bienestar, cultura. Los patricios argentinos dejaron el gobierno entre críticas y pro-

testas; sin embargo, se les erigió estatuas testas; sin embargo, se les erigio estatuas, no por la política, sino por la agción constructiva, material, y, en el fondo, trascendentalmente espiritual. Un edificio escolar, donde hace falta, es baudera patria frente al enemigo. Quien la sostenga me-

rece gloria.

En Santa Fé asocian sus nombres mandatarlos y funcionarios. El goberna, mandatarlos y funcionarios el cargos al in. dor Argonz confirma en sus cargos al in-geniero don Celestino Mounier y a su se-cretario don César Ramella, factores de progreso desde la dirección general de obras públicas. Han luchado contra todo obras públicas, Han luchado contra todo
lo adverso a esfuerzo de interés colectivo, de iniciativa estadual. Vencieron intri.
gas, interpretaciones, suspicacias. Mane
jaror expedientes millonarios, y, es natural entonces el recelo
criollo, que se prolonga desde el club aristocrático al rancho
de la lejanía. Pero, el tiempo, y la obra,
y la conducta, controlan y juzgan.
No alejamos, en razón de jerarquía
burocrática, o administrativa, al jefe Mounier del secrétario Ramella como no los

nier del secretario Ramella como no los apartariamos del gobernador Iriondo, o del Dr. Argonz, por la colaboración leal, asidua, — identidad de almas, de inteligencias y de convicciones. Ambos, intelectualmente ruertes, con labor bien celebra da, son funcionarios idéneos, — de los que aconseja la Constitución. Confiemos en que en el nuevo período pueda el pue-blo santafecir o aplaudir y utilizar todo el plan de construcciones que se propusie-ron el Dr. Iriondo, como gobernante, y el

1932—Presidente de la Federa

ción Universitaria de Santa Fé. Secretario de Publicacio, nes del Centro de Esta-diantes de la Facultad de

Delegado a los Congresos Universitarios de Bs.
As., Córdoba y enviado especial a Tucumán.

Candidato a Concejal su-plente por la U. C. Radi-cal (Menchaquista).

1934-Presidente del Centro de la Juventud Radical de

1935 —Presidente de la Federa-ción de Centros Radica

1937—Director de la Comisión Compliadora de Leyes de la Provincia.

les de Santa Fé.

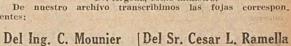
Secretario del Boletín del
Consejo de Educación y
Director interino de!

Secretario de la Direc-ción de Obras Públicas de la Provincia, en cuvo cargo ha sido confirma-do recientemente. Secretario de los Directo,

rios de Parques de la Provincia, Director del Bolet n de la D.O.P. y Presidente de la Comi-sión de Biblioteca.

Santa Fé.

Dr. Argonz, como ministro. De nuestro archivo transcribimos las fojas correspon-



915-Egresado de Técnico Me cánico en la Escuela In-dustrial de Santa Fé.

1918—Graduado de Ingeniero Geógrafo en la Facultad de Ingeniera de Córdoba.

-Egresó con el título de Ingeniero Civil de la Facultad de Ingeniería de Córdoba. El 10 de julio fué de. signado Director de la Usina Eléctrica Munici

pal de Santa Fé. 1921-El 10 de abril fué nom-

nica y Ensayos de Materiales, de la Escuela In-Gustrial de la Nación. 1924-El 14 de may o obtuvo por

concurso, la cátedra de Electrotécnica y al año siguiente la cátedra de F.sica, segundo curso, en el mismo establecimiento educacional.

928 El 20 de septiembre ra-nunció el cargo de Direc-tor de la Usina Munici

Aclarando una verdad his. tórica (folleto) 1936.

Obras publicadas:

cionado precedentemente dedicándose al ejercicio de su profesión y al profesorado.

1935—Fué designado Jefe Técnico de Vialidad de la Previncia, por el Interventor Federal, Don Manuel de Alvarado, cargo que renunció al asumir el go, bierno el Dr. Manuel M. de Iriondo.

937—En octubre fué.

Menciónase el nombre del Dr. Romeo C. Crovetto, para des empeñar la secretaria de la Ju quin Argonz.
Presidente del Consejo
de Ingenieros de la Provincia (ley 2429), en cu-

## MENSAJE

CAPITAL FEDERAL, 10 .- El vicepresidente en ejercicio del Poder Ejecutivo ha decicado en estos días preferente atención la preparación del mensaje que leerá ante la asamblea legis. ativa al inugurarse el nuevo período parlamentario de sesio-

nes ordinarias.

Ampliando la información que diera DEMOCRACIA ayer, la reseña correspondiente a los distintos ministerios ya ha sido entregada y se ha iniciado la impresión de los pliegos respectivos. En cuanto a la redacción de la parte po

I tica todavía el Dr. Castillo se encuentra de dicado a esa tarea y dentro de unos días da rá forma definitiva a los conceptos que con-

tendrá.

En lo que se refiere a la situación de nuestro país ante el actual conflicto que tie, ne por teatro a Europa, Africa y Asia, en el mensaje se refirmará la neutralidad argen. tina, proclamada ya por el Vicepresidente en distintas oportunidades, al formular decla-

raciones a los diarios y agencias informativas de esta Capital. También se aludirá en for-ma categórica a la situación de los buques de países beligerantes que se encuentran en los puertos de nuestro país. Al respecto se expresará que en ningún momento nuestro Dr. Castillo gobierno procederá a su confiscación o incan-tación y que por el contrario se solucionará el problema de la falta de bodegas con la adquisición de los mismos o su arriendo, según lo que resulte de las negocia ciones en trámite.

La convocatoria del Congreso para la sesión inaugural se hará conocer la semana próxima y probablemente se fijará el día 21 de mayo, para ese acto; en ningún caso será antes.



Legisladores radicales cambian ideas sobre los asuntos que abordará la Convención. Aparecen

en la nota gráfica los diputados Osores Soler, Noel, Mántaras, Cisneros, Vásquez, Boatti y Zara,

ictenses debates políticos date resolución del bloque del par to presidente de la Convención

PIDESE CONTRATOS COLECTIVOS DE TRABAJO

CAPITAL FEDERAL, 10 .- | monfa, justicia y caridad cris- sobre la implantación obligato Relacionado con los últimos con- tiana.

flictos obreros que se han venido produciendo, en forma harto reiterada el Círculo Católico de Obreros ha formulado una declaración en la cual reclama una legislación que regle las asociaciones obreras, frente a abusos del capital.

Reclama el establecimiento de normas precisas para la realización de los arbitrales imprescindibles para que haya paz entre el capital y el trabajo, de modo que las cuestiones derivación el capital y el trabajo, de modo que las cuestiones derivación el capital y el trabajo, de modo que las cuestiones derivación el capital y el trabajo, de modo que las cuestiones derivación el capital y el trabajo, de modo que las cuestiones derivación el capital y el trabajo, de modo que las cuestiones derivación el capital y el trabajo, de modo que las cuestiones derivación el capital y el trabajo, de modo que las cuestiones derivación el capital y el trabajo, de modo que las cuestiones derivación el capital y el trabajo se desenvuelva dentro de normas declaración, que la pretendida neutralidad religiosa que se viec. Hadida neutralidad religiosa que se viec. Se expresa luego en la mencionada declaración, que la pretendida neutralidad religiosa que se viec. Se preconiza per los dirica encubren el más crudo ateis at la masa trabajadora con violencia de su espíritu y conciencia, siendo arrastrada a la subversión institucional y social, con todas las consecuencias previsibles. Finaliza expresando que "reclama una legislación que regle las abusos del izquierdo es ficticia encubren el más crudo ateis at la masa trabajadora del probación de leves que necesición en la cual reclama una legislación que regle las abusos del izquierdo es ficticia encubren el más crudo ateis at la masa frabajadora con violencia de su espíritu y conciencia, siendo arrastrada a la subversión institucional y social, con todas las consciones derivación en la cual reclama una legislación que regle las abusos del capital.

El ministro de Guerra, general Tonazzi con el subteniente de capital y el trabajo, de modo que las cuestro de le

Se expresa luego en la men- trabajo llenando así el vacio





### Rosario, Sábado 10 de Mayo de 1941 Canalización del Saladillo

sar por la carretera Jorge Raul

nel Ludueña, produciendo su des-bordamiento y graves perjuicios en el Barrio Arroyito.

A proyectar esa canalización, rende, señor Presidente, esta Mi-uta. Si en materia de leyes no

ruede improvisarse, menos aun en las de carácter técnico, que nan menester estudios especiali-

ados y previos. De votarse esta Minuta —com

to espero— una vez en posesión de los datos que en la misma se colicitan, podré presentar a la consideración de mis distinguidos

olegas, su cristalización en e orrespondiente proyecto.

Por afectar este verdadero pro dema, repito, a una zona vas a de Rosario, espero que los re

oresentantes del mencionado De

idan en esta iniciativa que co

Provincia y le presten algo más

# IMPORTANTE PROYECTO PRESENTADO POR ACTUALIDADES GRAFICAS! EL DIPUTADO SEÑOR VICTOR BIGAND

a -aunque no impide -el tran-

SANTA FE, 10. — Ha sido de las aguas... y el fenomeno se entre la composición de la

La Cmara de Diputados vería on agrado que el Poder Ejecutio remitiera a la brevedad todos os antecedentes y estudios rea-izados por la Dirección de Obras fúblicas de la Provincia, relacio

Victor Bigand,

cnor Presidente:

Tengo en preparación un pro el Arroyo Saladillo, habiendo re-egido para tal fin una serre de tecedentes y realizado estudio

htener, en forma oficial, la do umentación que sobre tan inte esante problema han reunido las inas técnicas de la Dirección Obras Públicas de la Provi e Obras Publicas de la Provin-la y muy especialmente la Mu-icipalidad de Rosario, para com letar con ellos, repito, la que ya bra en mi poder, sobre este asun de vastas proyecciones y de

rativos, consignar algunos ele-

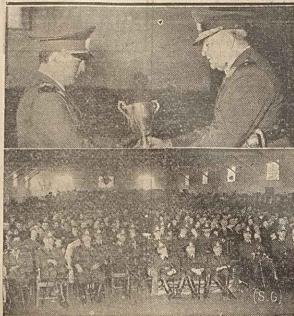
El Arroyo Saladillo nace en el Pepartamento General Lonez v on sus 150 kilómetros de recorri-lo hasta Rosario, atraviesa una importantísima zona agricolaganadera, densamente poblada, entre las que debo mencionar a florecientes localidades de los Departamentos Caseros y Rosa-

La precipitación pluvial es dig-na de mencionarse. La zona de influencia atravesada por el Saadillo, es lluviosa, registrándose 280 milímetros, en el año 1940. los cuales 401 corresponder solamente al mes de diciembre; y como quiera que el cauce es in-suficiente, fácilmente sale de ma dre, inundando vastas extensio-nes, entre las que debemos in-cluir a Rosario. En esta ciudad zonas pobladísimas como las del



onvimentada.

El Arroyò Saladillo requiere la dico apoyo en la oportunidad de-cualización en por lo menos 100 blda.



CIUDADELA.—En el Regimiento 10, de Artillería en Ciudadela festejóse el 1150, aniversario de la fundación de la mencionada unidad, asistiendo al acto altas autoridades militares. En la noto, arriba: el general Espíndola entrega una copa al comandante del regimiento. Abajo: Parte de los asistentes a los festejos.

## 4 millones de monedas de 50 centavos Comenzarán su reinado dentro de

CIRCULACION EN LA SEMANA DE MAYO

Una gran novedad se añadirá a las que a diario se le presentan a la masa ciudadana del país. Tiene esta un carácter que de principio, parece no contar con motivos de importacia que determinen la atención pública, pero que sin embargo ha de dar lugar al comentario satisfactoria, por lo que entraña de acierto en su aplicación nacional.

La novedad es la siguiente: Ha dado término la Casa de la Moneda a la acuñación del nuevo signo metálico de 50 centavos, con el que se espera satisfacer necesidares de la circulación monetaria. Según los datos que se poseen, trascendidos al exterior por altos funcionarios del expresado establecimiento, las monedas de que se trata, son de níquel puro y pesan 6 gramos, siendo su diámetro de 24 milímetros.

En el anverso llevan el busto de la libertad, la inscripción República Argentina y el año de la acuñación, y en el reverso el número 50 y la palabra "centavos" circundadas por dos ramas de laurel unidas. Comparada con la de 20 centavos, la nueva moneda pesa dos gramos más y su diámetro excede al de aquellas en tres milí-

De acuerdo a las informaciones recogidas, se han acuñado 2,000,000 de discos y se cuenta con cospeles para aumentar esa cantidad en la medida que las neces sidades exijan. Las nuevas monedas serán entregadas al Baco Central de la República Argentina, el que se propondría lanzarlas a la circulación en la Semana de Mayo.

### CULTO CATOLICO

### Activamente se Prepara la Peregrinación a Guadalupe

Prosiguen con singular inteasidad, los preparativos para is peregrinación diocesana a Guadalupe, que se efectuará mañana. Sobre este perticular, los organizadores recuerdan a las personas que tengan interés en participar de la misma que los pasajes para el tren que partirá dicho día, a las 4.25, de la estación R. Central, se encuentran en venta en la sede de la Acción del precio total de los mismos a las personas que por cualventa en la sede de la Acción guer circunstancia no pudieras

enta en la sede de la Acción quier circunstancia no pudie atólica Argentina, situada en ca villizarlos

### Claudio Arrau, Virtuoso del Teclado, Brindará un Recital

### Grata reunión en la Bibliofeca Argentina

El próximo lunes, en la sada de actos de la Biblioteca Argentina y bajo los auspicios de El Círculo, dará un recital, al gran pianita chileno Claudio Arrau. Con éxito creciente ha actuado muchas veces Arrau en nuestra ciudad, recordándose como una sesión excepcional la que tuvo lugar el año pasado el día 8 de octubre y otras en la cual tuvo oportunidad de recoger los me

### Realiza un Acto Público la L. de E. Ferroviarios

Entre otros oradores, ha

DONDE IR

EN ROSARIO



CONFERENCIAS

A. L. A. P. E. - "Libertad de ensamiento", por el doctor San-iago P. Giorgi, en el local de la

Universidad Espiritualista Ame

### UNION JUVENTUD ARGENTINA

La "Unión Juventud Argenti a", reunida en asamblea ge eral ordinaria, realizada e fa 5 de mayo del corrient nio, resolvió por unanimidad la aprobación de los estatutos de a institución, procediendo en ase a ello, a la elección de a nueva Comisión Directiva, a que quedó integrada de la

la que quedó integrada de la siguiente forma:

Presidente, Juan P. Chapar; vicepresidente, Miguel A. Luccioni; secretario general, Go fredo A. Gallicchio; tesorero, Lu's Angeletti; secretario de actas, Enrique Queirolo. Voca eles titulares, señores, Juan P. ctas, Enrique Querroio, voca es titulares, señores: Juan B. Jabral, Alfredo Lépori, Arquí medes Lucero, Romeo S. Sca-a, Vocales suplentes, señores: a. Vocales suplentes, senores:
Eduardo Chauque, Armando Ro
deiro, Charles Simonofsky, Alberto Colomé. S'ndico titular.
Mariano Morales; suplente, Fé
in Aleast (h.)

D O CUMENTACION: En la
Sección Proyectos, Construe; iones "Avuda Federal (Casa de
Gobierno).

rosa", por el señor Enrique Pér-sico Besana: Entrada libre, En el lecal de Entre Ríos 840. A las 2, 5, 7, 9, 10, 11 y 12.

Casa Galiela. - Visión de un aldeano gallego", por Alfonso R. Castelao, En el selón del Centro Catalán, Entre Ríos 761. A las

Asociación Unión Islámica. Recitación de poemas y conferen las del poeta árabe El Kami Gel escritor Ali Al Haj. En eteatro del Circulo de Obreros,

### REUNIONES

Club Francés. — A las 21 ho-as, conmemorando el 1509 ani-versario de la constitución po-

### EXPOSICIONES

Museo Municipal. — Avenida Pellegrini y boulevard Oroño. Todos los días

Museo Histórico Provincial.-Parque Independencia. res, sábados y domingos, de a 20 horas. Lunes, de 8 a 11 y de 15 a 17 horas, habiltiado pa ra ser visitado por las escuelas.

Permanente de Industrias.

Palacio de Correos y Telégrafos.

### CINES Y TEATROS

(Ver programas de cines y El símbolo de la cruz y de la teatros en página 5).

L director de la escuela na cional No 369 de Santiago del Estero, dirigió nna no-ta al presidente del Conse-jo de Higiene, Dr. Joaquin L. García, solicitando, en I. García, solicitando, en representación de los moradores del departamento Jiménez, que se adopten las medidas sanitarias requeridas para terminar con la epidemia de paludismo que azota la zona Agrega que los principales focos se encuentran radi-cado) en las poblaciones Isca Yacu y Palomar, desde donde se extiende hacia las de Poxo Hondo, Toro Pozo, Los Santillanes y

RAIZ de haberse registra do algunos casos de difte-ria en la escuela nacional de La Roja (Pela, de Sal-ta), las autoridades sani-tarias han dispuesto una inmediata vacunación preinmediata vacunación pre-ventiva de la población es-colar. Por su parte, la ins-pección de escuelas Lainez dispuso la clausura del es-tablecimiento por el térmi-no de diez días. En la es-cuela nacional de Bella Vis-ta, departamento Chicoa-na cerritó también un cana, ocurrió también un ca so fatal de la misma enfermedad, por lo que se dió intervención a la Di-rección General de Sanidad, que ha tomado diversas providencias con el fin de evitar la repetición de estos gravísmos sucesos mada a toda la población de la provincia.

ON motivo de la cuestión suscitada por particulares, respecto a la ubicación de-ficiente de experimentos de cateo y explotación indebi-da de borato en el salar del Niño Muerto, departamen to La Poma (Salta), el P. E. ha dado un decreto en el que liama la atención del director gene al de Mi-nas, per su des precupanas, per su des reocupaeión al no proceder, de acuerdo a lo requerido, a la suspensión de las explo-taciones indebidas. Dispo-

ne asimismo que la Direc-ción de Minas, designe un funcionario para la inves-tigación del caso y que ele-ve informe al P. El., pa-ra que sean aplicadas las sanciones que correspon-dan

Dirección de Obras Públicas de Santa Fe

LLAMADO A LICITACION PUBLICA

PARA: la pavimentación del camino de Puerto San Martin a puetro Bella Vista.

PRESUPUESTO OFICIAL. \$ 185.959,58 m/n.

APERTURA: El día 12 de May de 1941, a las 10 horas, en el despacho de la Presiden-

Cerar L. Ramella Secretario

Nº 2051. Ab. 25. 28 y 30; mayo

### ANDA MAL La Máquina de

escribir?

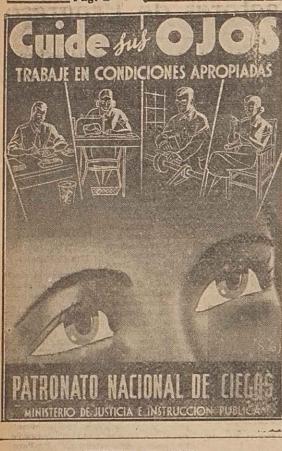
REMINGTON, U. T. 20558 y nuestros mecánicos especialistas le dejarán satisfecho.

Corrientes 726



Remington Rand. Arg. SRL A. J. Prat

Pte. 2064



MUESTRA DE ARTE

Inengurada en la Biblioteca Po-pular e Infuntii "Mitre", Pasco 501. una muestra de la Sociedad que han de llamar justamente la Argentina de Arlistas Plásticos (seccional Rosario), que forma parte del tercer ciclo artístico,

DE BERGHI

### REALIZACION DE UN GRAN FESTIVAL

Esta noche a las 21 horas, en el salón social que posee la Sociedad Española de S. M. en Borghi, se llevará a cabo un gran festival artístico radioteatral y baile familiar, or ganizado por Radio Publicidad Columbia. Uno de los números que componen el programa de la fiesta y que ha logrado des pertar intensa expectativa en el ambiente de dicha localidad, es el Concurso de Cantores y Can cionistas (aficionados), núme re este que cuenta con el aus-picio de L. T. 3, Radio S. picio de L. T. 3, Radio S. Rural de Cerealitas de Rosa-

### HOMONIMO

ciliado en Monteyleto 2080, mos pide aclaremos que nada tiene que ver con la persona del mis-mo nombre y apellido que figu-ra en una crónica policial apa-cida ayer.

cir, que es esta la primera expo-sición que lleva a efecto la So-ciedad Argentína de Artistas Piásticos, animada por difundir conocimientos en los barrios más partados de la ciudad.

siguientes: Demetrio Antonia M. Castillo, Hans Prewes, Eutiquio Diez, M. Ferrer Dodero, Eu-genio Fornella, A. Gatti, U. He-trera Fornari, A. Laborde, F. La Menza, E. Martin, H. E. Mata,

Luis Ouvrard, O. Pujais, Josefi-pa Piemonte, P. Pierre, María Juana Rojas, Inés Rotenberg y Eva Rosemberg.

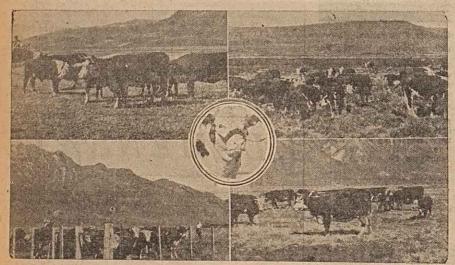
CASEROS

POR LOS DEPARTAMENTOS

CASILDA, 10. — Una vez más tención de los autores y puesa quedado demostrada la efi-tos a disposición del Juez com-caz labor que desarrolla el Co-nisario de Policía local señor

Juan S. Traverso quien con un reducido, pero excelente personal vela por la tranquilidad pública en un reciente procedimiento a laiz de unas raterías con la de-

DIO COMIENZO LA INSCRIPCION PARA LA 41a. EXPOSICION NACIONAL DE GANADERIA A REALIZARSE EN ROSARIO



Nuestra riqueza ganadera estará valiosamente representada en la 41a. Exposición Na cional que se realizará en Rosario durante el mes de agosto próximo, anticipando esa presunción, la anu ciada participación de los ejemplares más calificados en ese orden y que han de dar realce magnifico al tradicional certamen argentino.

En el próximo mes de agos- nificencia, será valioso aporte

En el próximo mes de agosto y tale como lo anticipara mos, será inaugurada en nuestra ciudad la 41º Exposición Nacional de Ganadería, Comerciantes, realizan con patrión Nacional de Ganadería, due viene colaborando de Ganadería de Candidatos para el Directorio de de Empleados Ferroviarios nos comunica que la programa director subtentes que subtentar para la pró de la Caja Nacional de Jubicación de la Caja Nacional de Jubica sión de sus negocios.

Y certifican la presunción
el motivo de que en nuestra
cudad, que viene colaborando
desde hace 40 años al mejora-

## Faltan Viveres Para las Victimas de las Inundaciones

Las Inundaciones del Litoral Hoy se Realiza la Fiesta del C.



Las necesidades creadas por la inundación en C encordia, debido a la cual muchas familias per-dieron sus viviendas, han determinado a las au teridades comunales, secundadas por las fuer-zas del ejército acantonadas en esa ciudad, a es tablecer cocinas populares, en las cuales se dis-tribuyen alimentos a centenares de personas, ta l'econo lo señala la nota gráfica obtenida en uno de esos lugares de auxilio a los dam nificados por el ayance de las aguas.



Un aspecto de la población de Baranquitas en la provincia de Santa F6, afectada por la cre ciente del río Salado. Como se recordará las poblaciones del oeste de la provincia en especial, fueron seriamente amenazadas por el desusa do avance de las aguas del mencionado río, debiendo muchas familias desalojar sus modestas viviendas a fin de ponerse a salvo, perdiendo la mayoría sus efectos persona les, arrastrados por la corriente

loroso epflogo, pero, afortuna-damente, no ocurrió así.

mismo tiempo que el come

inclinaba hacia un costado on el pánico, entre los pasaje-

rcs, one es dable imaginar, DGS HERIDOS EN EL SEGUN

DOS HERIDOS EN EL SEGUA-DO ACCIDENTE

En las cercanías de Pilar, ki-lómetro 90, otro coche de la

"Chevaller", que se dirigia a

Puenos Aires, embistió a un cu-tolón, cuyo número se descono-ce, no sahemos en virtud de qué

extrañas influencias. A raiz de colisión resultó con heridas

cortantes en la frente el señor

lludo. En el accidente tomó in-terverción la policía caminera de Pavón. Se ha establecido, de

acuerdo a los datos que nos su ministran algunos pasajeros

aun bajo la impresión del mo-nento vivido, que en los dos casos, más que nada se debie-ría los accidentes a la falla de imprevisión de los conductores. Uno de ellos, semidormido, no

Nió a los animales que tranqui-lamente se encontraban a la ve-la de la franja pavimentada.

**COMPRAMOS** 

PAGAMOS HASTA \$ 4-

U. T. 3397

### EN EL TERMINO DE HORAS HUBO DOS ACCIDENTES EN EL CAMINO A BUENOS AIRES

LA IMPRUDENCIA DE LOS CONDUCTORES DE MICRO - OMNIBUS

Loteria de Nuevamente la crónica poli-cial debe fijar dos acedentes, en el término de breves hora; Tucuman

en el termino de breves nora;
en los que han jugado los roles
principales dos conductores de
los micro-omnibus de la Empre
sa "Chevalier". En los primero: instantés ce creyó, dada la

CORRIENTES 908

UNION CIVICA RADICAL

(Comité Nacional)

Seceión Ludueña y Fisherton dicha asamblea, y que apoyan esta lista desce ya se descuenta un rotundo triunfo en la lucha inspectacularidad de uno de illos, que el suceso tendría do-

El primero de esos hechos uvo jugar a la altura del kiló-Preside la nómina de integran des, el señor José Arias, delegado litular. Luis A. Córdoba; delega-do suplente. Segundo Germinal Quirós y numerosos vocales. metric 47, en los primeros minutos de la madrugada de hoy.

Ll vehículo de la referida empresa, a gran velocidad, embislo y dió muerte a dos equinos.

Núcleo Acción Rudical, Sección candidaturas a pre-candidatos a presidente de la sección ca., los señores Gilberto Figari y Domingu Ponce, han resuelto de co-nún acuerdo sostener para dicho cargo al doctor Luis Rodríguez

Núcleo Acción Radical. - E octor José Benjamín Abalos, in ará el domingo 11 del corrien octores Elias F. De La Puent Goyenechea, Ignacio P. González Graciano Díaz y José Arias

### Boite MARINA

El debut de LOS ANIBAL'S, formidable atracción acróbatica y crnamenta: ha constituído el xito de la temporada en Boite Marina. El extraordinario debut confirma el interés de la dirección artística de este popular dancing por presentar al públi-co espectáculos de calidad.

Hoy y mañana se realizarán ciras reuniones, las que contarán con el concurso de diverso conjuntos de varietée, bailari-ras seleccionadas y dos orques tas.

## de Residentes Catamarqueños TENDRA TIPICO SABOR REGIONALISTA

Con motivo de la celebración | tita Paleo Casabella, profesor

del tercer aniversario de la fun dación de este centro, sus au oridades ha resuelto llevar a de la Primera Biblioteca, el dúo nacional Raffo-Pali, los cabo hoy (sábado) en los sa-ones de la Primera Biblioteca asociados, de bailes regiona Infantii, local de su secreta-ria, una fiesta de sabor regio-nalista dedicada a la colectivi-dad catamarqueña de esta cia dad y localidades vecinas.

Esta fiesta dará comienzo a las 24, 30 hoves con una valas 21.30 horas con una ve-las de ballables y la repre-sentación de un gran "Patio criollo", para lo cual cuentan con la colaboración de figuras que actuarán en nuestro medio y entre ellas las señoritas Elba García Tellería y la niñita Mar

### Importante Concentración de la F.A.T.A. en Venado Tuerto

Asistirán Autoridades de la Provincia

### En Algunos Puntos las Aguas Llegan a 15 Metros de Altura

Impresionante espectáculo presenta Concordia.-Sigue creciendo el río Uruguay. - Angustiosa situación soporta Villaguay.—En Colón, 2.000 obreros han quedado sin trabajo.-Numerosos puebles afectados por el avance de las aguas

Asume perfiles cada día más acentuados, la trágica situación por la cual atraviesan las víctimas de las inundaciones en todo el litoral y algunos puntos, por los cuales sigue curso el río Uruguay. La desusada crecida de las aguas, ha determinado para numerosas familias la pérdida de sus viviendas, levantadas a costa de grandes esfuerzos y de sus efectos personales, hoy juguetes de la corriente. Agrava esa delicada situación, la lentitud con que se efectúan los trabajos de auxilio, que aun en las circunstancias presenes son de inestimable resultado, no alcanzan a completar la verdadera necesidad del terrible momento que deben soportar los damnificados.

Las diversas informaciones que llegan de las localida ies más afectadas por las crecientes de sus ríes y peque nos tributarios, da márgen a ratificar la dolorosa impre sión recogida en el país como consecuencia de esa inunda ciones, que han generado el terror y la desolación en familias humildes, desamparadas y sin más ayuda que la que er forma precaria les llega de los vecinos y del esfuerzo que

El domingo próximo, a las 10, en el cine teatro Ideal de Venado Tuerto, se llevará a carbo una importante concentrato de la Dirección de O. P. de la provincia, ingeniero Celestino Mounier, y el señor secretation la Junta Central de la entidad de referencia des la embajada que será la embajada que será la embajada que será la embajada que será la la embajada que se

En la noche del 4 del corrien-te, siendo más o menos las 20 y 30 horas, en el boulevard Rondeau y Garruchaga, un tran vía de la línea 5, coche 17, em-bistió a José María Fernández, español, de 52 años, con domi-cilio en Paganini. La víctima recibió heridas de tal grayedad cino en Paganin. La victima recibió heridas de tai gravedad que, esta mañana, a las 6 y 45 horas, le ocasionaron la muerte. El sadáver fué entregado a sus deudos, con conocimiento de las autoridades de la comisaria de Alberdi. saría de Alberdi.

Prefectura General Maritima, para afrontar la seria situación. CRECIDA DEL PARANA SANTA FE, 10. — Se informa que continúa lloviende en la zona de Reconquista, circunstancia que no permite insentar la reanudación de las comunicaciones terrestres. Un pequeño Gescenso en el nivel del Para ná se registró a la altura de esta ciudad, 2l cual alcanzó so lamente a 10 centimetros.

POBLADORES SIN HOGAR CONCORDIA, 10. — Un gra-ve problema plantea la situa-ción de los refugiados, que de-bieron abandonar sus hogares consecuencia de las inunda-iones. Se trata de 4.000 per sonas que carecen de hogar y a las cuales es también preciso procurar alimentos. En Vidasuay y Colón, de acuerdo a una información recibida en esta curdad, la situación también es trágica Se hizo necesario clausurar un importante estableci-uiento de esta última localidad por el avance de las aguas, que dando por tal circunstancia sia

EONSECUENCIAS VENDER



CADA 3 FUMADORES PREFIEREN

Imparciales

PUNTA!



## Está en Pleno Desarrollo la Lucha que Libran Ambos Bandos Para Lograr la Supremacia

## VARIAS NAVES FUERON HUNDIDAS EN AGUAS

as naves, alcanzando a uno de

Los Acuerdos

ULTIMAS INFORMACIONES DEL EXTERIOR.

El bombardeo contra la población civil de Hamburgo causó 94 muertos y 35 heridos. — Berlin, Ostende, Calais y el sur de Noruega fueron atacados por la aviación británica.

LONDRES, 10. — En esferas tener a los británicos ha sido autorizadas se anunció que Ber-lín y Mannheim, fueron atacadas clas de Estambul expresan que por fa aviación británica. No se aumenta el descontento contra estableció la extensión de los ataques pero se afirma en círculos el poco éxito de la campaña conques pero se afirma en círculos blen informados que en el cen-tro industrial de Mannheim esques pero se afirma en circulos el poco exito de la campana con-bien informados que en el cen-tro industrial de Mannheim es-tallaron numerosos incendios re-sultando considerables los daños materiales ocasionados. Estos ata ques fueron efectuados al cummateriales ocasionados. Estes ques fueron efectuados al cumplirse el primer aniversario de la iavasión de Bélgica y Holando de Maria de Roma. 10 (T.O.). — En el parte de guerra italiano, se comunite de guerra italiano de guerra

da por los ejércitos del Reich.

DOVER, 10. — Potentes golpes asestó la Real Fuerza Aérea contra los puertos de invasión en el nilversario del ataque a lemán contra Holanda y Bélgica. Fueron bombardeados los puertos a todo lo largo de la costa ocupada, incluyendo los del sur de Noruega.

te de guerra italiano, se comunica que valones italianos torpedes-los atacaron ayer en el Mediterráneo oriental un gran convoy británico que iba escoltado por británico que iba escoltado por todos acorazados, un portavviones, así como varios cruceros y destructores. En el primer ataque fueron alcanzados dos cruceros, un destructor y dos barcos mercantes de grán desplazamiento Una formación de aparatos de su comunica que aviones italianos, se comunica que aviones italianos torpedes-

EL CAIRO, 10. — Amplies in-cursiones réalizaron las fuerzas aéreas británicas que bombardea-ton con intensidad Berlín, Mannestos los bombardeos más exten-sos y violentos desde el comienzo de la guerra.

BERLIN 10. — Anoche fué ata-cada esta capital por aviones ene-migos en la segunda incursión consecutiva. Desde el norte aparecieron los aparatos británicos

ra el gobierno retiró el respec

EL CAIRO, 10. — El ejército del Irak continúa en retirada en nombramiento del Dr. Suter. todo el frente, cruzando el río Eufrates en su repliegue hacia todo el frente, cruzando el río Eufrates en su repliegue hacia Bagdad En un esfuerzo para con-CRACIA en su edición de ayer

BERLIN, 10 (T.O.). — El alto comando del Reich emitió el si-guiente comunicado; "Em aguas fábricas. Resultaron asimismo se facera británica con un total de 2.000 fúnciadas fueron hundidas. Se causaron averias de logitatera dos buques de bandera británica con un total de 2.000 fúnciadas fueron hundidas. Se causaron averias de tal importancia a otros tres buques, uno de ellos de gran tonelaje, que si funden dar por perdido. Al suff de Portsmouth fue atacado con buen éxito un destructor. En la región industrial de los lymouth se observaron grandes entro naviero fueron considera-

> EL COMUNICADO ITALIANO ROMA, 10 (T.C.). — Varios bu ques britanicos fueron atacados ai sur de Malta por aviones ale-manes. El comunicado italiano en el que se da cuenta de esta operación se agrega que en Afri-ca Septentrional prosiguieron con uen éxito las operaciones en So islas de Andro, Timmos y Ternio del grupo de las Ciclades fueron ocupadas por fuerzas del Eje. En Africa Oriental continúa la reque rechazaron ataques britán cos en el sector de Alagi. Esta



Tropas yugoeslavas hacen un alto durante su marcha hacia el frente de batalla. Pocos días más tarde, Croacia decretaba su independencia y los serbios, abandonados a sus propias fuerzas, se veían obligados a capitular aute la manifiesta saperioridad de los alemanes.

LONDRES, 10.-El Ministerio de Aeronáutica informo que en el transcurso de la noche de ayer la aviación británica atacó nuevamente los centros industriales en territorio del Reich. Las noticias suministradas esta mañana en Londres agregan que en la segunda noche de violentos bombardeos contra Alemania se lograron importantes objetivos extendiéndose los ataques a los puertos de invasión, especialmente las bases de Brest y Lorient y otros puntos de

### CAUSARON POCOS DAÑOS, DICE BERLIN

BERLIN, 10.-Con escasas fuerzas los británicos atacaron algunos puntos del territorio de Alemania causando ocos daños y reducido número de víctimas. A su vez la Luftwaffe repitió los metódicos bombardeos a los centros navieros. En el transcurso de las últimas incursiones fueron abatidos 12 aviones británicos.

### LA ACTIVIDAD AEREA ALEMANA

ESTOCCLMO, 10. (T O ) -La radio londinense comunica esta mañana que las fuerzas aéreas alemanas atacaron durante la noche del viernes las regiones del norceste y norte de Inglaterra, así como el este de los Midlands, East Anglia, el distrito de Londres y la costa meridional de la isla metropolitana. Dice el comunicado que los ataques alemanes eran de singular violencia, faltando aun detalles sobre los daños y víctimas causados. Sábese, empero que durante la noche han sido derribados nueve

## Exitosa Acción Aeronaval Para los Italianos Librada en Aguas del Mediterráneo Oriental

Se habrían producido choques frente a la residencia del ex-regente del Irak. — Campaña anti-judía en Francia. — Distribuición de las regiones de Tracia y Macedonia. — Decisión de Rumania para colaborar con el "Eje". — Otras informaciones de interés en el panorama de la guerra

ROMA, 10. (T. O.). — El barcos de gran tonelaje. En las pas de la marina Cuartel General de las Fuerzas últimas horas de la tarde y en Nuestras unida

Nuestros aviones de reconocimiento localizaron ayer en el Mediterráneo oriental un gran convoy enemigo, protegido por dos acorazados, por portaaviones y gran número de cruceros y destructores. Aviones torpederos italianos, protegidos por cazas, realizaron con gran audacia un violento ataque contra las unidades enemigas, alcanzando en la primera vez con sus torpedos dos cruceros, un destructor y un barco de gran desplazamiento. A continuación A raíz del violento combate entablado entre cazas británicos trito residencial causando algunos entre la población des propresente la propresente la población des propresente la propres

torpederos realizaron des barcos y un crucero de do ataque, alcanzando nte al portaaviones y fuertemente, despidiendo llama

reos enemigos, éste consiguió RENIDAS REFRIEGAS HUBO ocupar una de nuestras posicio- ANTE LA RESIDENCIA DEL ocupar una de nuestras posiciodido contraataque nuestro, e adversario fué rechazado, cau

UN NAVIO ESPAÑOL DE CA-BOTAJE FUE DETENIDO POR LOS INGLESES

barco español "Capitán Segu-ra", que presta servicios postales entre Sevilla, Cádiz e Islas Canarias, fué detenido y regis-trado en alta mar, por un cru-cero auxiliar inglés, según se anuncia hoy en ésta. Entre los pasajeros del va-

o de Tobruk, Fueron alcanza-os y gravemente averiados dos arcos.

En Africa oriental, después e gran preparación por parte e gran preparación por parte le la artillería y ataques aé- do alguno.

UN CONJUNTO DE NOTABLES VALORES EN UNA

AUDICION DE SEÑALADOS PERFILES ARTISTICOS

公 \* ☆ ☆ ☆ ☆ ☆ ☆ ☆

que querían hablar con Abdul liah, para expresarle su sim-EX REGENTE DE IRAK patía por el Irak, fué apaleada, interviniendo el propio Emir en la refriega. Más tarde, el ex re-

DAMASCO, 10, (T. O.). n testigo presencial que llegó oy a ésta, procedente de Am ian, relata las turbulentas es man, relata las turbulentas es-cenas que se desarrollaron en la citada localidad, en la resi-cencia del Emir Abdul Ilah, hasta que la paciencia de éste ce agotó y ordenó a su guardia personal que desalojara las ca-lles. A raíz de ésto se produ-jeron choques personales entre los cuardias y la población.

os guardias y la población. Durante la noche fueron tas las ventanas de las residen-cias de los agentes ingleses y las del palacio donde habita el

DIRECCION DE **OBRAS PUBLICAS** 

gente se negó a recibir a otra comisión de beduinos, que que-rían manifestarle su adhesión

hacia el Irak y su actual go

LLAMADO A LICITACION

DE SANTA FE

PARA: los trabajos de amplia. ción y refección del edificio que ocupa la escuela Nº 284 de Centeno (Departamento San Jerónimo).

PRESUPUESTO OFICIAL: \$ 40.745,21 m|ni. APERTURA: el día 16 de Mayo de 1941, a las 11 horas, el el despacho de la Presi-

DOCUMENTACION: Departamento de Arquitectura (Casa de Gobierno).

César L. Ramella

Secretario Nº 2065, Mayo 2, 3, 5, 7, 9, 10, 12, 13, 14 y 15.

### DIRECGION DE **OBRAS PUBLICAS** DE SANTA FE

LLAMADO A LICITACION PUBLICA

PARA: la construcción del camino pavimentado de 3 me tros de ancho de Chapuy a Mur

PRESUPUESTO OFICIAL:

Abril 11, mayo 9,

### REMATE POR LAZARO SOLDINI COSSIA

Tornillo, el inventor más senei- pietario de la Radio Splendid, y a las 19 horas.

do término a la primera audición del programa extraordinario essoFonías 1941, auspiciade por Essoluge, el As de los Accites lubricantes.

Pose el cienco del programa, innto con los seríos de la canción americana; Iván lom, de le agencia McCana-Erickson que presenta estos programas que se transmiten todos los martes y viernes a las 21 horas, por le onda de L. R. 4 Pages luge, el As de los Aceites lubricantes.

Aparecea en esta fotografía, por 15 onda de L. R. 4 Radio Sección Proyectos, Construcciones y Ayuda Federal (Casa de Gobierno).

Aparecea en esta fotografía, por 15 onda de L. R. 4 Radio Sección Proyectos, Construcciones y Ayuda Federal (Casa de Gobierno).

Barties y viernes a las 21 horas, por 15 onda de L. R. 4 Radio Sección Proyectos, Construcciones y Ayuda Federal (Casa de Gobierno).

Barties y viernes a las 21 horas, por 15 onda de L. R. 4 Radio Sección Proyectos, Construcciones y Ayuda Federal (Casa de Gobierno).

Barties y viernes a las 21 horas, por 15 onda de L. R. 4 Radio Sección Proyectos, Construcciones y Ayuda Federal (Casa de Gobierno).

Barties y viernes a las 21 horas, por 15 onda de L. R. 4 Radio Sección Proyectos, Construcciones y Ayuda Federal (Casa de Gobierno).

Barties y viernes a las 21 horas, por 15 onda de L. R. 4 Radio Sección Proyectos, Construcciones y Ayuda Federal (Casa de Gobierno).

CESAR L. RAMELLA Secretario

Sastrería de Medida Confecciones Sombreros

ARTICULOS FINOS PARA HOMBRES

**CREDITOS** EN 10 MENSUALIDADES

Lueso Villar y Cia.

CORDOBA 1355 - U. T. 0473

ROSARIO

☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★

## Esta Noche se Cantará "Il Trovattore" VIDA SOCIAL

\* Gusta mucho y hace reir —también mucho— "El Cura de San Isidro" en la Comedia. Se destacan los astros Luis San

drini y Tita Merello.

\* En el Marcoli, de Buenos
Aires, César Tiempo, talentoso
autor, estrenó "Clara Better vi-

\* Esta noche veremos "La Tempestad" en el Odeón, Tienen roles de responsabilidad Carmen Palazón, Lola Vila, Pablo Hertogs, Antonio Vela y Joaquín Arenas.

\* Esta noche veremos "La Unida Palazón, Lola Vila, Pablo Hertogs, Antonio Vela y Joaquín Arenas.

Francisco Petrone realiza una labor muy meritoria

La productora Lumiton ha | cuando empresas filmadoras de presentado en el cine Monumen. la capacidad de Lumiton quie-tal su película "Aguila blanca", ren buscar nuevos horizontes realización cinematográfica gran calidad que evidencia las grandes posibilidades que se

ren buscar nuevos horizontes para nuestra joven industria. Es esta en verdad una de las películas de mejor realización y sin disputa la de mejor y más bella fotografía que se ha producido en nuestros estudios. El actor Francisco Petrone SE EXHIBE EN EL EMPIRE THEATRE n el papel central, da nueva

nuestra de su categoría en una composición de vigor y verdad. ecia y humana. Con esta peli recia y numana. Con esta pei, cula se le brinda a Francisco Petrone la esperada oportuni, dad de lograr una perfecta crea-ción interpretativa. En el resto del reparto se

destacan: Eduardo Cuitiño, Pa-blo Palitos, el rosarino Felipe Romito, y los nuevos astros in fantiles: Mariana Marti, una ni ñita que gana totalmente al es-pectador con su gracia y des-envoltura, y así también es efi. caz el trabajo del niño Tito

## ¡Arriba el Telón!

-La noche del debut, Tita Merello, dijo que se hallaba co-mo "abatatada".

—Como que venía de Mendoza, mejor hubiera dicho, que se hallaba como "emparrada".

velación hecha por usted des-miente que tenga un "barullo"

-¿Y adónde, entonces, tiene

—Que ella diga que no tiene "barullo" en la mano, vamos hacer como que le creemos, pe-ro que es bastante "barullera" ne me lo puede desmentir. -¿Y usted como lo puede afirmar?

-La he visto actuar las otras roches en el salón para fami lias, en un café de la calle Mi entre la cortada Ricardone y Rioja. —No me extraña, para ello

Rosalind Russell y Brain Aherne, principales interpretes del film "Esposa Alquilada", cuyo estreno en el cine Empire Theatre ha tenido muy buena acogida por parte del

—A los intérpretes de "Un guapo del 900", el público rosarino no los ha querido ver.
—Es que si se hubiera enterado que tienen un apuntado; de cabello platinado, a lo mejor se interesa...

-Creo que Carmen Palazón

teme que la rapten.

—1. No diga!?...

—Sí, si ppre va acompañada por su señora mamá, a fin de alejar el peligro...

pecadores'

"La carta" y "Mujeres en la

UNA RUBIA EN STI MENTE

DESTE DEGOCIO DE AMOR

HAY QUE VERLO!

UNA MOROCHA EN SUS

URQUIZA. - A las 17 y 21 h

terror", "Tres aventureros ro-mánticos" y "El hijo de Monte-BROADWAY. - A las 17 y 21.

\$ 0.85): Variedades, "Desayuno ara dos", "La carta".

enganza de Frank James' y "E EMPIRE THEATRE. - Hov

de la armada" y "Esposa CORDOBA. - A las 17 y 15 y

ni, Tita Merello y otras primera figuras del cine nacional. Fam POSALINO RUSSELL VROMA BRUCE on liar, a las 18.15 y noche a las 21 21 hs. (\$ 0.80): "Fugitivos del

público. Esta producción de la Universal se mantendrá en

cartel hoy y mañana, debiendo lograr el mismo destacado

éxito de sus primeras exhibiciones.

Programas de Cines y Teatros

COLON. - Domingo 11 de ma-

cardo Galache. Familiar a las 18

15.: "Memorias de un madrile-". Noche a las 21.45, "El mis-

de la gran compañía líric

española "Los ases de la zarzue-la". Hoy, Familiar a las 18: "La marcha- de Cádiz", "Molinos de

viento" y "El puñao de rosas" Platea con impuesto \$ 2.15. No

che a las 22: "La tempestad Platea con todo impuesto \$ 2.1

LA COMEDIA. - Luis Sandri

COLON. — Espectáculo lírico a cargo de celebrados cantantes de la próxima temporada oficial del teatro Colón de Buenos Aires, con el Dantie de Cargo de la pri-

teatro Colón de Buenos Aires, con el anspicio del Circulo de la Prensa de Rosario, Hoy, a las 21 y 30 horas, "Il Trovatore", ópera en 1 actos. La función no es de gala, pudifençose concurrir con traje de calle. Localidades en ven ta en la boletería del teatro a partir de las 10.

21.15 hs. (\$ 0.85): Variedad. "La

l hs. (\$ 1.10): Varibdades, "Homorecitos", "Not. Paramount" e 'Historia de una noche".

ASTRAL. - A las 17.15 v 21.15 y "Los hermanos Marx

guiar", "El solit ran" ("Victory").

## Teatro Breve Se Exhibe con Mucho Exito en Bajo los Auspicios del Círculo, de la Prensa

Bajo los auspicios del Círculo de la Prensa de Rosario, se canta esta noche la ópera del maestro José Verdi, titulada "Il trovatore".

En esta función, que no es de gala por lo que se puede concurrir con traje de calle, prestarán su concurso aplaudidos cantantes que integran el cuerpo estable del teatro Colón de a Capital Federal

El tenor Domingo Mastronardi, tendrá a su cargo el pa-El tenor Domingo Mastronardi, tenura a su cargo el pa-pel protagónico. Leonor será encarnada por la soprano Dora Pockorny. La contralto Sara Cézar, cantará la particella de Azu-cena. Inés será corporizada por Nelly Rubens, soprano de dotes vocales sobresalientes. El aplaudido barítono rosarino Marcelo Urizar desempeñará el papel de Conde Luna. Los demás com-primarios son el bajo Horacio González Alisedo y el tenor Carlos Ciusti Carlos Giusti.

La orquesta integrada por 50 profesores actuará bajo las órdenes del maestro Juan E. Martini. El coro estará compuesto por 40 voces mixtas.

### MAÑANA DEBUTARA BARRON - GALACHE

"Memorias de un madrileño" y "El Místico"

La compañía encabezada por Isabel Barrón y Ricardo Galache, iniciará su temporada en nuestra ciudad mañana en la función yespertina.

en la función yespertina.

Este elenco actuará a precios populares y por un corto número de fucciones en el Colón.

El debut se llevará a cabo con el estreno de la comedia de Jacinto Benavente, titulada "Memorias de un madrileño", la que al ser dada a conocer en Buenos Aires, por este mismo conjunto, el que tiene la exclusiva de la mismo.

este mismo conjunto, el que tiene la exclusiva de la mis-ma, ha obtenido un notable suceso de público y de crítica. Per la noche se reprisará "El místico". Fuerte drama de Santiago Rusiñol, en el cual el cotitular del eley-co se nos informa que realiza una labor creadora, corporizando el personaje central.

el personaje central.

Además en el transcurso de la temporada que nos ocupa, se pondrán en escena las obras siguientes: "Los intereses creados" y "Los malhechores del bien", de Jacinto Benavente; "La boda de Quinita Flores", de los hermanos Alvarez Quintero; "Doña Desdenes", de Linares Rivas; "Las rayas de una cruz", de Pedro E. Pico; "Los gansos del Capítolio", de E. Mario; "La llamarada", de H. Kiestemacker; "Hombre de presa", de Serrano Anguita.

### SIRENAS DEL GRAN HOTEL: KAY FRANCIS



La atrayente actriz Kay Francis en una escena del film "Sirenas de gran hotel", que termina de ser estrenada ha-biendo merecido muy buena acogida por parte del público.

### SEMANA DEL POBRE

CAPITOL. - A las 17 y 21 hs nina de las señoras y señoritas \$ 1.—): Variedades; "Su día de uerte" y "Los siete jinetes de que tendrán a su cargo la rea lización de la misma. Son ellas Catalina Aldave de García, MONUMENTAL, - A las 17.1 Angela Alegre de Acevedo Pe-dra, Sara Lejarza de Covernton, 21.15 hs. (\$ 1.10): "Suc. Argen nos 141". "Sirenas de gran ho Elisa Garay de Santamarina, Aquilina Delmonte de Alegre, CONDOR, — A las 17.15 y 21.15 s. (\$ 1.05): "Asf paga el diablo"

BRISTOL. — A las 17 y 21 hs. § 0.85): "Hombres contra el cie-ECHESORTU PALACE,

as 17.15 y 21 hs. (\$ 0.70); "Su-esos argentinos", "Desfile de pri REAL. — A las 17.15 y 21 hs. (\$ 0.89): "Not Universal 964", Perdona y olvida" y "La carta".

REX. - A las 17 y 21 horas orresponsal extranjero", "Des-

AMBASSADOR. - A las 17 hs. (\$ 0.75): "Los griegos eran st", "Tres semanas juntos" y Armonfas de juventud".

STAR. — A las 17.15 y 21.15 is. (\$ 0.75): "Triple tragedia", El mozo № 13" y "El mejor pa-

\$ 1.05); (No apto para menores) Condenado". En escena "Se cala hoja de parra", en 15 ale-

Como lo hemos anunciado en diversas oportunidades hoy comenzará la colecta denominada Edmana del Pobre que organiza el consejo directivo de las conferencias de señoras de San Viente de Paul de la iglesia Ca. ara dos", "La carta".

IMPERIAL. — A las 17 y 21 ferencias de señoras de San Vis. (§ 1.—): "Clencia popular No cente de Paul de la iglesia Cade Quijano, Manuela Roth Peelra de Casablanca, Ana Win-els de Rígoli, Celina Guesalaga de Ciafardini, M. Merce des Mazza de Pinto, Lydia Lombardi de Braseras, Leonor Tapella de Pizarro Arzác, Te-resa J. de Lacoste, Leontina Falenque, Averania Cáceres, María Esther Schliener de Navarro, Afda Mazza, Emma Somoza, Esther Colombo Berra, elina Somoza, Felipa Soage Elena Colombo Berra, Elisa Go llán, M. del Carmen Iñarra Laura Lassaga, M. Isabel G. llán, Amalia Orcoñez, María Maidagan, E. Elena Pizarro Arzác, Stella Santamaría, María Elena Mazza, Rosa C. Ma-roni, Angela Guesalaga, Elsa Astrada, María Julia Abente, Ana Mercedes Amat, Peregrina Vega, Elena Alegre, Guillermi-na Windels Rivarola, Emilia Mainetti, M. Teresa Juárez, María Delia Sire, Inés Mercedes Juárez, Ada González They ler, Josefina Orallo, María Ni-lia Márquez, María Luisa Flachsland. Ana María Sánchez Boado, Laura B. Moron Alcain, M. Marta Sánchez Boado, Ma-ría Elisa Robino, Marina Gómez, Graciela Hernandez Lurguía, Ana María Recalde Cues-tas, Rosa Castagnino, Renata Elena, M. Angélica Porcel de

## Dictados de la Moda Muchacha que Vas a Casarte



Dos felices creaciones, realzada por la gracia y belleza de las modelos. Los somberos que modelos. Los somberos que ellas lucen, están inspirados en discños especiales del gran Jean Pattou,

Un grupo de socios del Jo-ckey Club, afectos al polo, ofre-ció anoche una comida al señor osé Grarso Grognet, en el sa ón Pellegrini de la institución. Participaron de la misma los sress: Guido Castagnino, Wen-Sres.: Guido Castagnino, Wen-ceslao, Tejerina Fotheringhan, Modesto Borrás, Oscar Tricerri, José Araya, Eduardo Uranga, Horacio Fernández Díaz, Jorge Loncel, Domingo Dianda, Julio San Román, Héctor Laborde, Alfredo Casas (h.), Alejo In-fante, Roberto Stodart Carre-nas, Miguel Garça Fuentes, Naante, Roberto Stouart as, Miguel García Fuentes, Ne is, Miguel Garcia Fuentes, Ne-o O'Conor, Fernando Sugasti, ternando Tricerri, Oscar Ca-nes, Roberto Uranga, Ricardo

3. Zorrilla y Marcelo Merediz. POR D. ENRIQUE MAC

ROUBLONGIN ABSECT

En la Iglesia Catedral se ofio una misa rogando por eterno descanso del alma de que en vida fuera don Enrique Mac Rouillón, con motivo de cumplirse el segundo aniversa-rio de su fallecimiento. ENFERMOS

Se encuentra enfermo el se-fior Nicolás Castellaneta, —Mejorando el doctor José

Lo Valvo. —Se encuentra enfermo el señor Ernesto L. Quirno.

CUMPLEANOS .-

Los esposos Sr. Héctor Puigga-ri y Da. Susana Albarracín ofre-cerán el domingo II del corrien-te en su domicillo, una reunión bsequio de sus amistades co

### BELLEZA FEMENINA

EL PEINADO:

Para observar la colocación de les bucles y la estética del peinado, debe contarse con un espejo de tres caras. Téngase presente que para un banquete, o una recepción de pocas horas, como para el teatro u otro es pectáculo, no se precisa la mis-ma corrección que para un baile; asegurar con firmeza el ca-bello es de gran importancia para tratar de ofrecer la mis. ma visión elegante al retirarse en las horas de la madrugada

CREMA A LA SAMBAYON

Se baten muy bien 6 yemas raso de vino oporto y se pone al fuego al baño María, revol iendo sin cesar. Una vez ca iente se le añade una cucha adita de maicena bien desleida n ½ copita de leche. Se sigue evolviendo hasta que espese y cuando se nota que la espuma bianca que se ha formado por ncima ha desaparecido com

No tires tu "diario", muchacha que vas a casarte. Ya sé, te parece ahora que todo aquello está muerto: lo único vivo para tí son los ojos de tu novio cuanto te mira, y su recuerdo cuando está ausente... No temas, nada malo te vaticino: muy por el contrario; serás feliz, infinitamente! Pero no tires tu

Los días que se van vuelven a nosotros por el camino del recuerdo. Mas la memoria nos traiciona y olvidamos, parcial o totalmente. Dirás que no se olvida lo que nos interesó ple-namente, aunque fuera solo un instante. Palabras. No sabemos nunca lo que realmente nos interesa, por lo menos hasta que no lo perdemos. Y todas esas cosas, pequeñas y grandes, que vamos perdiendo al andar, las buscamos luego, afanosamente, cuando nos detenemos, antes de caer, en el fin del camino. ... Los aías pasados, más lindos parecen mientras desde más lejos los miramos. Quizá no fueron tan bellos, pero si la imaginación los supren y allo es para puestra basofisica i por analesta. ginación los supera y ello es para nuestro beneficio, ¿por qué no aceptarlos tal como se muestran?

no aceptarlos tal como se muestran?

—Siempre habrá una realidad en mi vida —tices,— que hará al presente más interesante que el pasado. Mañana —agre, gas ruborosa—, serán los hijos; después los nietos...

—Si, pero todos se van, como tú dejas a tu madre ahora, y sólo nos quedan, fíeles, nuestros recuerdos pasados...

No tires tu "diario", muchacha que vas a casarte. Pasara el tiempo y una tarde, quizá lluviosa, lo encontraras en algún cajón. Abrelo, entonces. Tu vida hecha recuerdos desfilará por esas páginas. Y comprenderás la tremenda emoción de los días ausentes... días ausentes. .

Carnet Social

DIA 11

Preventorio "María T. A. de Lavallol". — Te rum my-bridge de beneficencia.

Jockey Club. - Diner dansant. En sus salones.

S. P. de la I. Desvalida.

- Función cinematográfi-ca de beneficio en el cine

1a. Biblioteca Infantil.

Hoy, a las 20, en la parroquia de Nuestra Señora de la Mer-ced, será bendecida la boda de la señorita Teresa Romañach con el señor Luis Pardo. Aparinarán la ceremonia religiosa a señora María Ferretti de Pardo y el señor Ramón Mén-

Firmarán las actas del Registro Civil los señores Juan Par-do y Ramón Trull, en nombre de ambos contrayentes. Se efectuará una reunión en asa de los padres de la des-

posada. —Se consagrará en la parro-cuia de Nuestra Señora de la Concepción la boda de la seño-rita María Magdalena Uriz Sa-linas con el señor Juan Carlos

Apadrinarán la ceremonia re-ligiosa la señora Carmen de Ar-gente y el señor Tomás Salinas, Firmarán el acta del matri-monio cívil en representación de ambos contrayentes, la se fora Gabina A. de Espinosa el señor Fermín Argente.

Hoy se llevará a capo e casamiento de la señorita Mai

Srta, MARCELINA CRESPO

cclina Crespo con el señor En-rique Lansky. Serán testigos del acto civil la señora Elisa Lansky de Neb-bia y el señor Sergio R. More-

-Hoy se consagrará la unión

matrimonial de la Srta. Agus-tina Creado co nel señor Enri-

que Francisco Carozo, En la

eremonia religiosa que tendr

ugar en la iglesia del Perpe no Socorro, a las 20.30, actua

rán de padrinos la señora Lui sa Trujillo de Corapi y el se

marán las actas del Registr Civil los señores Luis Creado

ermin Aguirre, Roque Carozo

Gerardo Greco.
—Esta noche en la iglesia

del Perpetuo Socorro será ben-decido el matrimonio de la se-ñorita Eustaquia González con

el señor Angel Tasca. Serán padrinos de la boda a señora María Rodríguez Vda.

e González y el señor Roqu

Las actas civiles serán fir-

madas por los señores Víctor Tasca y José González.

Las damas de la comisión di

rectiva de la Asociación Pro Hospital de Niños han decidido

que el 18 del corriente, a las 10, se celebre el "Día del en-fermito", en el cual, como en

años anteriores, se efectuará un reparto de juguetes, ropas y golosinas entre ellos.

REPARTO

or Romano Strazzaboski.

## Yo y mi Zagal...

Si él es lírio, yo soy rosa; yo soy nardo, él, azucena; mi blanco él, yo, su morena; él mi hermoso, yo, su hermosa; él es mi bello y yo soy bella, (1 mi sol, yo soy su estrella; 6l, cielo, y yo, celestial Tal para cual somos yo y el mi zagal.

El es rey y yo soy reina; si do pisa nacen flores, mi huella produce olores, y oro peino si oro peina. El es mío y suya soy, dame el alma y se la doy,

pagándole por igual.

Tal para cual
somos yo y el mi zagal.
José de ESPRONCEDA.

BENEFICIOS

El lunes, a las 17.15, en el cinematógrafo Palace, se lleva-rá a cabo el festival cinemato-gráfico que han organizado las Hijas de María, señoras, de la Santa Unión de los Sagrados Corazones, a beneficio de las

chres que realiza.

Patrocinan esta fiesta las si-

guientes señoras: Elena Hernández Díaz de Lahoz, Elena Maderna de Ma rull, Amalia Gollán de Cafferata, Elina Ayala de Solari, Carmen Suárez de Canova Ibarlucea, María Rosa Piñe-ro de Pinasco, Clemencia Ca-sos Duchesnois de Baraldi, María Eugenia Ortiz Grognet de Tietjen, María Sofia Val-dés de Cardarelli, Matilde Fernández Díaz de Navarro, Clara Talbot de Middleton, Aurelia Berdaguer de Ferrández Díaz, Laura Copello de Colombo Berra, Zulema Botto de Valdés Tietjen, Julia Gómez Zorrilla de Sallo vitz, Susana Soulage de Ca sas Duchesnois, Adelina Ba-

Las pocas localidades que aum quedan disponibles, puer den solicitarse por medio de los siguientes teléfonos: 6561, 24781, 7026, 4835.

En la parroquia Santa Rosa se oficiara el lunes próximo, a las 9, una solemne mísa en su-fragio del alma de doña María Josefa Amato de Di Leonardo ceyo fallecimiento fuera honda mente lamentado. La piadosa ceremonia ha si

do dispuesta con motivo de cum tercer aniversario de su desaparición.

Luego activarán los compo-nentes del Teatro Infantil, lo que indudablemente agregará pletamente entonces es que ya que indudablemente agregará do dis está en punto. Hay que cuidar un motivo más de alegría para pirse (1 (\$ 0.70): "El mozo Nº 13" El halcón de los mares". AMERICA - A las 21 horas \$ 0.65); "El loba y la dama" La conción de los barrios" y "So KAY FRANCISZ PROGRAMASignal Hotel 'Desheredados Lumiton de la Suerte", NORMANDIE. - A las 17 y 21 is (\$ 0.75); "Pasión y libertad" "Amor". Cunomenaje a los hombres que escribieron la historia callada y heroica del cosolajen CASINO. - A las 18 v 21 hs

## Los Punteros del Certamen Profesional Habran de PARTI Ofrecer un Match de Acciones Llenas de Emoción



Rizzo defendió la valla de la reserva de Racing en la que actua ron tres rosarinos; Marcovich, Araguez y Maffei. La sucrte no resultó propicia al team académico que en resultado sorpresivo fué derrotado por Atlanta.

### El C. Newell's Expenderá Pasajes Hasta Esta Noche

en la cancha del Rácing Cluo, se ha dispuesto hacer correr un tren especial, de segunda clase, el que partirá de estación Rosario Central, calle Corrientes y Avda. Wheelwrigth, el dia domingo 11 del corriente, a las 7.30 horas.

Se hace saber a los aficionas

dos que el acceso a la platafor ma no será permitido a las per senas que no concurran provis tas de su correspondiente bole-to, habiéndose resuelto solicitar un servicio especial de vigilan-cia para el cumplimiento de es-

El precio del boleto de ida

### COMO FORMARAN LOS EQUIPOS DE ROSARIO CENTRAL

LA 1a. DIVISION

En su reunión de anoche, la C. Directiva auriazul designa los equipos de la entidad para

fona, Son los siguientes:

48 división: Romano; García
y Salomón; Blanco, Salvi y Gau
bino; Morales, Botello, Battaini, Marinelli y Ferreti, Suplentes: Calwro, Altuve, Sanchez

4 Especial: Vieytes; Fredes y Cimino; D' Amelio, Villarruel y Viyes; Carrizo, Ortiz, Bombe-lli, Marinelli y Genero, Suplen-tes: Bibelnik, Martínez, Talpa

58 división: Poy, Acevedo, Macedo, Zinna, Zanón, Scozie-to, Basano, Carano, Damario, Cirimelli, Maidon, Jo, Terrano, Masachessi, Barrela, Pisigar y

18 división: Ferrari; Perucca y Dezorzi; Casalini, Ríos y Fo-gel; Heredia, Bravo, Autúnez, Aguirre y Vidal.

3ª división: Ricardo; Mattei y Reyes; Comba, Ayala y Bru-no; Lorenzo, Izaga, Hayes, Va-

### BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA

FUNDADO EN 1872

Casa Matriz: B. Mitre 434-438 BUENOS AIRES

REMESAS EXPRESOS EN 3 DIAZ

EFECTUA TODAS LAS OPERACIONES BANCARIAS Nº 2002

## Para MAÑANA

z y Valussi; López, Lazzatti Suárez; Rossell, Alarcón, Sar-Suarez, Rossen, Ararcon, Saringa, Carniglia y Emeal.
Tigre: Moujo; Azaña y Meina; Kajel, Videla y Oubiñas; Cossonf, Sandoval, Marvezzy, roncoso y Gayol.

San Lorenzo de Almagro: He edia; Gonzalez y Diaz; Zubie-a. Grecco y Arnaldo; Lara, Rorgaia, Lángara, Martino

Estudiantes: Ogando; Rodriiez y Palma; Blotto, Ongaro Sande; Gagliardi, Negri, J. Omez, Cirico y Pellegrina.

Huracán: Barrionuevo; Gilli Alberti; Martínez, Giádice y nonell; Perdomo, Méndez, Montañez y Blanes; Covacich, Scarone y Tombell, Pacheco, Pidel, Sabio, Orleans y Arre-

### Resoluciones de la Asoc. Dep. Amateurs

Extractamos del boietín dao a conocer por la Asocia-ón Deportiva Amateur, Ban-i, Industria y Comercio, co-espondiente a la última seón del C. Directivo, las prin-ipales resoluciones que dicen

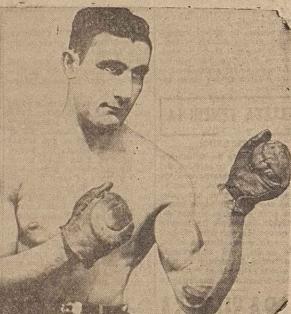
Campeonato oficial de futol. Se resuelve abrir la ins-ripción de equipos de 13 y é división para el torneo re-erido, debiendo fijarse en la unión venidera su feca de

Torneo relámpago de basket ball. — Queda abierta la ins-cripción al certamen del rubro pera clubs afiliados y adheren-tes. Esta debe hacerse por es-crito a la sede de la Asocia-ción, Córdoba 1543.

Reunión de delegados. — Se convola, muy especialmente, para el martes 13 del corrien-

### Abel Cestac Pelea Esta Noche en Venado Tuerto

Tendrá por adversario al púgil Roberto Cattena



he el invicto pupilo de Firpo, Abel Cestac, frente al aficionado

Extraordinario interés ha des- se ha constituído en toda una rtado en Venado Tuerto el atracción, será motivo para que mbate que sostendrá esta no-e el invicto pupilo de Firpo, en el estadio local, máxime que Cattena, que se ha preparado para tan difícil encuentro en for-ma entusiasta y subirá al ring dispuesto a ofrecer vallente re

### Peregrinación a Guadalupe

SERVICIO ESPECIAL EL DOMINGO 11 DE MAYO

### CUATRO PESOS Ida y Vuelta

SALIDAS DESDE LAS 4 HORAS RESERVE SU BOLETO CON ANTICIPACION

Empresa Central EL RAPIDO San Luis 1340-U. .T 5722

### ACTUO EN LA RESERVA DE RACING LOS EQUIPOS EL TEAM ROSARINO TIENE MUCHAS PROBABILIDADES DE RESULTAR VENCEDOR

La séptima fecha del campeonato profesional de la Asocia, ción del Fútbol Argentino presenta como nota saliente en el fixture a disputarse mañana el encuentro entre Racing y Ne-well's Old Boys, punteros del certamen, situación que crea una importancia inusitada.

Ambos equipos, que han venido desarrollando una campaña excepcional, habrán de jugarse enteros en procura de definir cual de ellos, salvo un empate, quedará como líder absoluto El match promete alcanzar por lo tanto proporciones degran emoción, en gonde el team rosarino puede llegar a alcan.

### car un triunfo que le signifique ocupar un sitial destacadísimo EL COTEJO SE JUGARA EN AVELLANEDA

justa, situación que otorga al equipo blanqui celeste ese handi-cap que representa el ser local, aunque cabe reconocer que los roji negros, destruyendo esa hipótesis de disminución de juego como visitante, ha realizado en tal carácter performances va llosas, siendo del caso recordar el brillante triunfo obtenido e año pasado en ese mismo estadio en que batió a Racing por dos a uno, score magro de acuerdo a lo que había sucedido en el transcurso de las acciones. Está, entonces, la escuadra del Par que Independencia en condiciones de hacer el viajo de regres con satisfacción,

### FACTOR DECISIVO: LAS LINEAS MEDIAS

Un factor preponderante jugarán las líneas medias de am bos cuadros, en cuyos desempeños confían los simpatizantes qu sea factor notable del triunfo.

La de Racing, integrada por Alfredo D'az, J. Díaz y J. García, no conformó en cuanto a rendimiento se refiere en el cotejo disputado el domingo anterior frente a Atlanta. Los áziles "bohemios" aprovecharon la débil resistencia que opomeres para hacerse carro principalmente, en el primos esos hombres para hacerse carro principalmente en el primos sos hombres para hacerse cargo, principalmente, en el prime tiempo, de una ofensiva tenaz.

Los halves roji negros, por su parte, tampoco han produ-cido rendimiento satisfactorio, pero en la última jornada, es, pecialmente en la segunda parte del partido, se asentó en for-ma notable para terminar jugando a conciencia. Queda entonces la perspectiva de que la actuación de am-

bas líneas será factor preponderante de la victoria.

Estarán frente a frente dos l'neas de ágiles que se han caracterizado por su entendimiento y en las que actúan valores de indiscutible valía. Por un lado, Devizia, F. Díaz, Liztherman, Benítez Cáceres

y el chueco García, pondrán a dura prueba la defensa rosarina cuyo triángulo posterior en especial modo Honores y Gilli vie nen jugando con notable acierto.

Belén, Captelli, Pontoni, Morosano y Ferreyra tratarán de superarse ante un compromiso que encierra vital importancia. Suello, en el arco de los locales, tendrá que recurrir a buenos decursos, mientras que Salomón y Vidal, zaga de méritos cono idos, tendrán oportunidad de lucirse ante una linea cuya efu cacia se ha puesto a prueba en distintas oportunidades.

### SE JUEGA EL PRIMER PUESTO

El ganador del cotejo pasará a ser lider absoluto del cer-amen y en easo de producirse un empate y suponiendo un pro-lemático triunfo de Tigre, ser a éste quien pasara a tan hono. table condición.

De suyo el cotejo hubiera sido siempre interesante, pues

es sabido que cuando se han enfrentado tan calificados repre-sentantes del buen fútbol argentino, la atracción ha estado siempre presente. Disputándose un sitial de tanta responsabili-dad, la brega aparece con ribetes excepcionales, siendo de es-perar que no se malogre la jornada merced a un arbitraje par dal mediante el cual no sería precisamente el conjunto rosari quien saliera favorecido. Que gane quien haya hecho mejo

LA TERCERA IRA EN

Esta mañana partieron los integrantes del primer equipo de Newell's Old Boys y mañana lo harán en el tren especial os de tercera. La alineación estos equipos es la siguien-

1ª división: Honores; Gilli y Sobrero; Carlucci, Perucca y Reynoso; Belén, Cantelli, Pon-toni, Morosano y Ferreyra, 3ª división: Maffei; Cruz y Rivero; Artigas, Villarroel y Conte; Razzari, Bujan, Frutos, Milesi y Espada.

### Libertad Hará una Fiesta

THNDRA LUGAR MANANA

En el salon de actos del Cos riopolita de Barrio Belgrano. stuado en calle Fraga, tendra lagar la fiesta del C. A. Li-bertad, prestigiosa institución de aquella barriada. La reunión danzante se efec-tuará mañana, a martir de las

tuará mañana, a partir de las 22 horas y será amenizada por un excelente conjunto orques-



## Edictos y Remates Judiciales

REMATE POR OVIDIO RODRIGUEZ

Remate Por ELIAS CARRANZA SAROLI

cretario que suscribe, hace saber:
Que en los sutos caratulados
CIA, OBRAS DE SALURRIDAD
DEL ROSARTO LTDA, contra
JANA MARINI DE CARCHANO,
contro de pesos, se ha dictado la
serio de la composição de la contra
La Caratula dicen así; "No
221. Rosario, cubica está en listis
de mil novecientos cuarando, rallo,
Mandando llevar adelante la erecución hasta tanto el acreedor se
haga integro pago del capital reciamado, sus intereses y costas,
Hágase saber, insértese y nubliquense edictos en el "Boletín Oficial" y diario DEMOCRACIA, Reguio los honorarios del Dr. Enrique Lacassin en la suma de
velnte pesos nacionales, — Raúl
Ferreyra, Ante mí; J. J. Mooney,
secretario". — Lo que se hace saber a sus afectos. — Secretaria,
Rosario, 5 de mayo de mil novecientos cuarenta y uno. — Ramón B, Zeballos, prosecretario,
Ny 5622 mayo 7 al 12.

Por disposición del señor iuez gro pago del canital reclamado con más sus interesse y costas (art. 275 del Código Procesal) Insértese, hágase saber y renóngase. Publiquense edictos durante cinco veces en el "Bolein Oricial" y diario DEMOCRACIA. Regulo dieciocho pesos al Dr. La. cassin. Manuel Carboni, Juan Tomassini, prosecretario". Lo que se hace saher a sus efectos. — Sceretaria. Rosario, cinco de mayo de mil novecientos cuarenta y uno. — Juan Tomassini, prosecretario". Nº 5625 mayo 7 al 12.

Por disposición del señor juez de paz letrado de la sexta sección, a cargo del Dr. Don Luis de pricario que suscribe, hace ser carajo que suscribe, hace ser cue no sum sunto contra BENIAMIN TO-MAS CARMAN, cobro ejecutivo, as hacicado el auto signiente "Tosario, octubre veintissis de mil novecientos cuarenta. Por presentado y constituído domicibio, tendre de para letrado de la sexta sección, acargo del Dr. Don Luis de pricario que suscribe, hace ser carajo que suscriba dos MUNICIPALIDAD DE RO. MAS CARMAN, cobro ejecutivo, más ha cicado el auto signiente "Tosario, octubre veintissis de mil novecientos cuarenta. Por presentado y constituído domicibilo, tendre de para la representación que invoca que suscriba hace ción, acargo del Dr. Don Luis de para de

Por interpuesta demanda ejecutiva; étiese y emplácese a la parte demandada para que comparezo a estar a derecho dentro del término de treinta clas, bajo apercibimiento de rebeldia; notifiquese por edictos que se publicarán por el término de ley en el "Boletín Oficial" y DEMOCRA-CIA. Librese mandamiento de ejecución y embargo por la suma reclamada más la de coscientos cincuenta pesos, nacionales que estiman provisoriamente para intercese y costas. Officiese al Registro General. Lunes y jueves para notificaciones en la Oficina Repóngase la estampilla del Le-

Por disposición del señor juez de primera instancia de la quinta nominación, el secretario que suscribe, hace saber: Que en el juicio seguido por la MUNICIPALIDAD DE ROSARIO contra ROQUE TABORDA y OTROS, sobre reivindicación, se ha dictado el auto del tenor siguiente: "Ne 247. Rosário, abril veinticinco de mil novecientos cuarenta. Informando verbalmente el actuario en este actó, que de acuerdó a las constancias de los edictos acompañados que se agreçan con su certificación, los demandros su certificación, los demandros puede de acuerdo a las constancias de los edictos fabio Castro, Gregorio Montes, Felipa Cardozo, Juan Ortiz, Catalino y Manuel Montenegro, han sido citados y emplazados para que comparecieran a estar a derecho en este juicio y que ha vencido el fermino dentro del cual debieron hacerlo: Resuelvo: Haciendo efectivo el apercibimiento decretado, declararlos rebeldos, Para designarles defensor, señálase la audiencia del día seis de mayo próximo a las once horas. Jusértese, hágase saber nor edicas que se publicarán en los diarlos anteriormente designados. Casanovas, Ante mír Radi Capdet". — Lo que se publica a sus refectos. — Rosário. 2 de mayo de 1941. — Radi Capdet, escribano secretario.

Por disposición del señor fuez de primera instancia en lo civil y comercial de la quinta numinación, doctor Cárlos J. Casano, va, el secretario que suscribe hace saber: Que en la ejecución hinotecaria seguida, ante este inue gado y secretaria del segunde furno, nor don VICTORIO DE LORENZI contra JOSE FERMIS AZCARATE, se ha dictado el au to, del tenor siguiente; "Rosario mayo siete de mil noveciento cuarenta y uno. Y vistos: De conformidad con lo solicitado, ater to lo que disponen los artícule 316 y 317 del Códizo de Proced mientos Cíviles y resultando dinforme expedido por el Recitro General que consta inserin el dominio del inmueble mater de esta ejecución a nombre addemandado y se haya registra la hinoteca respectiva, hárense se ber por edictos que se nublicar por veinte veces en el "Bole Oficial" y disrio DEMOCRACI que si dentro del término de te ta dise no shona el crédito ciamado de diez y seis mil tre dientos cincuenta nessos mon cientos cincuenta pessos mon cientos cincuenta pessos de la monera en que se estiman r te visoriamente los interesse y «

El señor juez de primera ins-neia de la cuarta nominación e Rosario, llama a los herede-os, acreedores o legatarios de on FRANCISCO CUFFARO, por

CONFITERIA

Casa fundada e nel año 1851 MAYOR Y MENOR Completamente Renovado

con Salones para Fiestas SAN MARTIN esq. RIOJA TELEFONOS: 21628 - 21716 -: ROSARIO:

# DESTACADOS VALORES SE COTEJARAN EN EL PREMIO "PIZ

FANTASEO HA

Fantaseo, que intervendrá en la prueba para perdedores, es un hijo de Magnax v Atrevida III. Ha disputado una carrera en el hipódromo Argentino, he-cho ocurrido el 7 de Diciembre cho ocurrido el 7 de Diciembre ditimo. En esa ocasión no figuro en contra de: 10 Lapacho; 23. Ebano; 30. Cruzado; 40. Contrapelo; en 1'0" 2 5 los min

En ésta está al cuidado del "entraineur" Claverie, el que lo ha venido ensayando con toda dedicación, esperando de su nue vo pensionista una buena per formance.

### Marroncito es el deMayorcalidad en el P. Remate

EN ESTA COMPAÑIA NO DEBERIA PERDER

Dado la poca categoría de los Dado la poca categoria de los inscriptos en el premio "Rema, te" nos parece que Marronetto ha de ser quien se imponga, ya que a su estado actual, que es resplandeciente une su mayor calidad, que la posee sin lugar a dudas. Dos veces ha corrido aquí el tordillo y en ambas llegó tercero, siendo sus bas llegó tercero, siendo su vencedores Macuco y Con Full la primera, y Estocada y nueva mente Con Full, la potranca Como se ve, sus performances sin ser extraordinavias, son me jores que las producidas en los últimos tiempos por sus enemi-gos. De responder a tales ante-cedentes, el pensionista de Cla verie debe ganar sin mayor

apremio.
Pero, como carreras son o

en tren de carrera, diremos el real enemigo del favorito es otro que Novicio, que en ta compañía pueda agrandara al punto de correr mejor o co mo lo ha venido haciendo en lo últimos tiempos.

### Ejercicios de Esta Mañana

(Pista Regular) BOXEADOR, con Moscatello, y VERT GALANT, con Reta, 700 metros en 43" 1|5.

LEMBU, Sauro, 700 metros en 43" 2 5. GENTILHOMBRE, Herrera, 600 metros en 39". SINCHALI, Arregui, 700 me

tros en 43" 3|5. NOCEDA, Baratucci, 600 metros en 36" 3|5.
PORTICO, Arregui, 700 metros en 44" 1|5

CHIS CHIS II, Baratucci, 700

metros en 43".

KIEL, Arloro, y KISMET, Sauro, 1000 metros en 1'7".

VISTA, Quevedo, 600 metros en 38".

GARDELITO, Pivoti, 700 metros en 44".

NOVICIO, Greme, y QUIERO-HABLAR, Amadeo, 700 metros en 43" 2|5.

### Dr. JULIO DE LA VEGA

CLINICA Y CIRUJIA

U. T. 21866

### Doctor FRANCISCO

Prof. de enf. de Naris, Oido y Garganta de la Fa-cultad. Consultas: Lunes, Miércoles y Vier. 10 a 11. Mar., Juev y Sab. 11 a 12. Tarde 15 a 18 horas, Laprida 885 — Tel. 4718

### Venado Tuerto, Arequito, Yapai! Valparus hace más EN PALERMO Y Chis Chis II Prometen Brindar una Interesante y Renida Lucha

La carrera que se disputavá en último términ, ha re-unido a un lote de elementos cuyas últimas actuaciones los muestran en condiciones de deparar lucha pareja y emoti-

\* \$ \* Le Gusta Mucho la Potranca



candidata como cualquiera y espera aprovechar una suelta favorable para ganar —dice-de punta a punta,

Manclita es la mejor candidata del handicap

APARENTEMENTE NO TIENE ENEMIGOS

Pero, como carreras son carreras, a lo mejor sale un Chismoso cualquiera que con 50 kt. los se toma el "olivo" en la largada y... hasta la "roja".
Pórtico, que también es ligero, reprisó el 1o. de Mayo y fué vencido a duras penas por un tal Soubriquet, lo que no es mucho que se diga, pero que servirá para que los aficionados expongan el clásico uno y uno con miras al "montón". Y ya en tren de carrera, diremos que se voluntad. Si bien es cierto, siem

voluntad. Si bien es cierto, siem pre ha corrido entre yeguas, ello no implica reconocer que la armoniosa pensionista de Tedeschi sea ahora la mejor candidata ai primer puesto, ya que salvo Valerie, cuya presencia es dudosa, ninguno de sus ocasionales rivales de ahora hubíera hecho to que ella, es decir, ganar gulopando por las distancias que su jinete creyó conveniente. Ade más, tiene para su compromiso en puerta la friolera de 1'19" de corrida, que es como decir que el que intente adelantérsele devoluntad. Si bien es cierto, siem orrida, que es como decir que que puede arrimársele, per que intente adelantérsele de nunca ganarle a la favorita.

longará a través d todo su vecorrido, que es de 1.400

Entre ellos destacándose vemos como mejores dotados vemos como mejores dotados « adjudicarse la victoria a Venado Tuerte, Arequito, Ya-vai! y Chis Chis II, todos los vuales cuentan con chance más o menos parecidas.

Venado Tuerto, que antes e su fracaso en el handicap que hace poco ganara Silké, babía producido marcas de gran mérito, vuelve a la lucha mejor dispuesto que en-cences y por lo tanto cabe es, verar del hijo de Parwis una earrera de acuerdo a sus me, recimientos, ya que en sus ensayos posteriores ha dejalo excelente impresión. En su ecurie esperan que el zai-40 colorado se rehabilite en Corma amplia. Pero deberá acudir a todos

tus medios, ya que entre sus rivales más capacitados se ncuentran esta vez animales que, como los más arriba ci-ados también han venido ac-'uando exitosamente, tenien-do por lo tanto muchas pro-babilidades de triunfo.

Arequito, que es al parecer el más peligroso, termina de ganar por dos veces en im-presignante estilo, venciendo in forma holgada a Quino y Chis Chis II, respectivamente, poniendo de relieve en ambos casos, haber recuperado todo va poderío. El hijo de Pica, pleitos, que recibe un par de vilos del anterior, está Hama-do a producir la mejor per-vormance de su campaña.

Tampoco hay que olvidar a Vapai!, la que con solo 48 kilos netos, puede correr en vualquier tiempo. Ultimamen, le se impuso en 1'11" y quin, tos, adelantándose por tres sucrpos a El Aña y al mismo Arequito. La yegua, que es buena derecha, pasa por el mejor momento en su pre-

paración y no ha de ser cosa lácil doblegar la segura re-vistencia q n e seguramente tpondrá al final.

En lo que atañe a Chis Chis II, es bueno decir que, pese a que ya ha sido derro-tado nor Arcuitto abora patado por Arequito, ahora pavece dispuesto a no dejarse, vencer a dos tirones. Su pase del miércoles en el kilómetro, el que descontó en 1 minuto clavado fué sencillamente notable y de esta me; era se convierte en la amenaza de

los que aparentan estar en mejores condiciones. Como se vé, la elección del candidato no es fácil, ya que todos pueden ganar, y a cual. quiera puede corresponderte el honor de la victoria, con el agregado que todos paga an sport de verdadero des-

de un año que no actúa en público Machaza y Escama a Dos

REPRISA AL PARECER RA DICALMENTE CURADO

Luego de una ausencia pro ngada, volverá a las luchas er busca de su primer éxito, Va: parus, un tordillo por Sparus y Valpuris, qze estuvo al cui dado de Roberto Reta. Ahora será presentado por J. E. Mo-dina, el que lo presentará con venientemente curado.

Tiene para el compromiso d Tiene para el compromiso da mañana, un floreo cómodo en la distancia, ensayo efectuado el domingo por la tarde, lnego de disputado la última carrere. Empleó 1'25", montado por el jockey Greeme, que también será su piloto. Si bien el tiempo no dice nada, él sirvió para demostrar el estado del defensor del sutd "Gladys Carmen". No corre desde abril del año

No corre desde abril del año pasado, ocasión en la que fue cuarto de Pica Fuerte, Cumpil, dor y No Creo, en 17" 3/5 para los 1.100 metros, llegando a cuatro cuerpos del ganador

### Bon Succes Lleva la pera lucirse, siendo enas va., Valparus, The Sweet, Apade va., Valparus, T Enemiga en Afirmate

También de be ser fenida en cuenta Pañucillo

ción del premio "Liber", compe-tición que está reservada a los "2 años" perdedores, porque en ella tomarán parte tres produc tos, que en sus presentaciones últimas han ocupado idéntica colocación en la llegada. En efecto, Bon Succés, Pañuelito y Afirmate fueron segundos re

GRAN RAUL, PENSADOR Y
TERCERO ABAJO,
Interesante es la pruefa para
los perdedores, en la que un cie

Cosquilla y Noceda Con

BRAVA REAPARECE EN PERFECTAS CONDICIONES

De las pruebas que integran el medio h'pico local siendo aventajado por Fuscha, potranción del premio "Liber", competión del premio "Liber", competición que está reservada a los puesta. Más afianzado a la piso de la competición que está reservada a los competiciones de la competición que en conficiones de la conficiones de la conficiencia del conficiencia de la conficiencia de la conficiencia del conficiencia ta, se lo cree en condiciones de actuar con mayor soltura y ha ciéndolo, él ha re ser quien se

emonoga.

Pero, no quiere ello decir que el pensionista de Petit sea invencible, ya que tanto Pañuelito como Afirmate, también'cuen cuentan ahora con parecidas probabilidades de éxito.

Bon Succés, que ha de ser probablemente el nyeferido de la catedra, hizo su estreno en

comendamos como lance a Sin-Parecidas Probabilidades

Parecidas Probabilidades

prueba que acaba de Hegar cuarto, corriendo de punta en una prueba que tenía 100 metros más de recorrido que la de aho.

### PRONOSTICOS DE "DEMOCRACIA"

1a. Presidencia - Machaza

2a. Cosquilla - Noceda 3a. Manolita - Blackvolt 4a. Acanto - Pensador

5a. Integro - The Sweet 6a. Bon Succés - Afirmate 7a. Marroncito Novicio 8a. Yapai! Arequito

### chance en sus respectivos com promisos, en base a sus ejerci-cios. Conocida la capacidad de hábil piloto, cabe esperar que sabrá aprovechar acertadamen-te de las condiciones de los elementos confiados a su dirección

# Noceda, cuyas marcas últimas son todas recomendables. Da de ofrecerle tenaz resistencia, ya que la hija de Tresie-

# Enemigas de Peligro

VUELVA VIENE MEJORANDO DE ESTADO

La carrera inicial destinada a la y Machaza, en pista fango-yeguas ganadoras de una o dos carreras contará con la partiri-pación de sus nueve ratificadas, las que debarán cotejarse en 1.200 metros.

1.200 metros.

Nos agrada Presidencia, que cia.

☆★☆★ TIENE ALGUNAS

E. Greme, tiene para maña-na varias montas con las que es

And a muy bien y que cuenta con performances discretísimas. La pensionista de Santoro, que no ha salido nunca del marcador, viene de ser tercera de Fórmuta de ser tercera de Fórmuta de ser tercera de Estocada un alto concepto.

Otra que nuede llegar a comporta de ser presentación.

ENE ALGUNAS
DISCRETAS MONTAS

E. Greme, tiene para mañavarias montas con las que es a lucirse, siendo ellas Vuel Valnarus. The Ewest August Propositiones de las anteriores es Machaza, que ha sido preparada con todo esmero. Ya aventajó desde el segundo lugar a Presidencia y por lo tanto bien puede hacerlo de nuevo encabezan.

Presidencia Tendrá en GOROGOGO PUEDE SER UN LANCE DE PROPORCIONES

ANDA BASTANTE BIEN EN PRIVADO

En la prueba condicional de juinto turno hará su "rentree" orococó, el que, como se sabe, efiende las sedas del stud

Luego de su conocida actua-ión en ésta, fué llevado a Santa Fe donde ha disputado va-rias carreras, no ha obtenido ningún triunfo, pero, en todas ellas, llegó placé. Por última vez fué presentado el 23 de Marzo y en esa ocasión fué se gundo de: 10. Cachafeira, 30. Taladro y 4a. Arma. En 1'29" 2|5 los 1400 metros, llegó sien. do favorito, a 1/2 pescrezo des

En ésta cuenta con ejercicios discretos y en mérito a ellos lo recomendamos como el llamado siones del ... an favorito Inte-

> EL HORARIO DE MANANA

La carrera inicial de ma nana será largada a las 13 y 45, debiéndose soltar la octava a las 17.15 horas.

### Probables Competidores y Montas Para la Reunión de Mañana

PRIMERA CARRERA

PREMIO CASTELLANA
Distancia 1.200 Metros.

A las 13.45
ESCAMA 56 kilos, D. Amadeo
KANSAS 56, O. Baratucci
MACHAZA 56, G. I. Quevedo
MANDRAGORA 56, A. Balla-

PRESIDENCIA 56, F. Herrera VUELVA 55, E. G. Greeme CHINATOWN 54, B. Cúcaro DOÑA LUZ 54, M. Arregul

SEGUNDA CARRERA PREMIO MADEJA II Distancia 1.100 Metros

A las 14.15 ANISETTE 56 kilos, M. Arre-

BRAVA 56, S. Sauro FUERTEGRITA 56, F. He-

rrera. LA GUAYNITA 56, X. X. MINORIA 56, J. Arloro NOCEDA, 56, O. Baratucci PARVITA, 56, L. Reta. PONLE 56, J. Martinez QUEEN ANN 56, A. F. Lemes SINDOLETTE 56, D. Amaded SWEETIE 56, dudoso

TERCERA CARRERA

Distancia 1.300 Metros
A las 14.45
MARRONCITO 57, no correr VALERIE 56, no correra WALLON 55, A. Balleres MAJORI 53, F. Herrera MANOLITA 53, T. Mernies CHOICA 50, S. Sauro STRIKF, 49, D. Amadro DIACKULTE 64, D. Amadro BLACKVOLT (c.) 47. J. Pi-

CUARTA CARRERA PREMIO VOLUNTEER Distancia 1.300 Metros A las 15.15

ACANTO 56 kilos, M. Artigas BAKELITO 56, A. Ballares BARBIQUEJO 56, X. X. CON JACKS 56, H. Sosa

FANTASEO 56, M. Arregui GRAN RAUL 56, G. I. Queved LIMAY 56, B. Jurado PENSADOR 55, C. Capra PITORREO 56, B. Cúcaro TERCERO ABAJO 56, H. Gó-12 VALPURUS 56, E. G. Greme

13 VERT GALANT 56, L. Reta. 14 WHITELEGS 56, A. Minetto 15 MERENGUE (c) 54, O. Bara-

QUINTA CARRERA PREMIO LIBER

Distancia 1.260 Metros
A las 15.45
BOXEADOR 56 Rilos, L. Prato
CORCCOCO 56, T. Mernies
DINERO 56, A. C. Toledo INTEGRO 56, S. Sauro LOCHO 56, R. García PICK POCKET 56, A. F. Le-

SENORIO 56. G. Quiroz SIFUE 56. J. Ballares THE SWEEP 56. E. G.

SEXTA CARRERA PREMIO ANZAC Distancia 1.200 Metros A LAS 16.15 APALEADOR 55 kHos, E.

Greme BON SUCCES 55, S. Sauro MORITON 55, D. Amadeo PANUELITO 55, M. Artigas SEGLAR 55, B. Cúcaro AFIRMATE 53, H. Gómez FLY PASS 53, L. Reta PURRETA 53, X. X. SERVA 53, A. F. Lemes SPANGLE 53, F. Herrer

SEPTIMA CARRERA PREMIO REMATE

Distancia 1.400 Metros
A las 16.45
MARRONCITO 54 kilos, A. F. NOVICIO 54, E. Greme

PERUGINO 54, M. Artigas 4 CANDOROSA 52, S. Sauro E CARITATIVA 52, F. Herrera 6 CHISMOSO (c) 50, J. Ballares MASCOTA 50, A. C. Toledo MINUTITA 50, J. Pivotti PORTICO 50, M. Arregui OCTAVA CARRERA

PREMIO PIZARRON Distuncia 1.400 Metros A las 17,15 v. TUERTO 56 kilos, E. Gre-

AREQUITO 54, M. Artigas CHIS CHIS II 53, O. Baratucel MAGYAR (c) 53, L. Reta FRAY FELIPE 51, E. Opazo MOCASIN (c) 51, S. Sauro STRIKE 51, D. Amadeo MARIUCHO 50, J. Martinez

## EN EL SORTEO MAS VENTAJOSO Y DE MAYOR PRESTIGIO SORTEO DEL 9 DE MAYO DE 1941 - EN DOS SERIES Combinaciones Polies A V B SERIE "A" \$ 30.000 EL ENTERO

### 

Hombres y Señoras

Consultas: de 15 a 18 Sarreiento 1020 , 1er. Piso

## JAVIER PEREZ

Por disposição del señor Jrez de Perimera Instancia de la 5a. Ratal Segundo Gorosito y Salaza Mominación octro Carlos J. Carlos De Perimera Instancia de la 5a. Ratal Segundo Gorosito y Salaza Mominación octro Carlos J. Carlos de Perimera Instancia de la 5a. Ratal Segundo Gorosito y Salaza Ratal Segundo Gorosito y Sal

Por disposición del señor juez de paz letrado de la primera sección de Rosario. Dr. Juan A. Gallo, el secretario que suscribe hace saber: Que en los acustos en recididos a MELOS VIX COMBENCA (LA COLOR DE COLOR

# EN UN MATCH FAVORABLE RIVAL DIFICIL ES LANUS SERIO RI

### ROSARIO CENTRAL TENTARA UNA AMPLIA REHABILITACION

nás factores morales dignos de ser tenidos

n cuenta. Un equipo que tras caer venei-

lo por amplio score en presentaciones an-

eriores, máxime perdiendo en su propio te-

reno con Ferrocarril Oeste, logra enfren-

arse de igual a igual a Independiente per-

diendo por un fallo erréneo o mal intencio

los como para pretender una victoria en Ro-

sario. Sin embargo, esta impresión desapa-

\* \$ \*

GUARDAVALLA

Pese a su entusiasmo, el tear "enlamar" no parece rival de mucho riesgo para el campeón actuación más que discreta pues de 1940. Posiblemente e umpla, el cotejo tendrá lugar en su Ante una nueva presentación de Rosario Oeste, le superó en juego y capacidad. Este field de Nûñez pero a suerte pa-reja, es factible que los "xenei-ses" logren una victoria conciuyente, De triunfar, Boca se afian capacidad del team de Lanús que será su oponente. Considerando aquella circunstancia v el hecho de actuar esta vez como loales, cabe esperar que los auriazules loren el éxito pues tendrán en su favor ade-

OTRA VEZ LOS

J. G. E. P. Ps. | sario, Lanús, aparentemente, no posee títu-

platenre, como para justificarlo de "estudiante". Pero tras vencer a Newell's se aflanzó y otra sez se perfila como un team de profesores capaz de hacer dar un tropié al más pintado. Huracán sorá su rival. En su field de Parque Patricios siempre perfila su chance pero cemo gará Masantonio, su golero máximo, es posible que encuentre más dificultades de las que espera. Por otra parte, después de gunarle . Banfield por 7 gou-les, bien puede afirmarse que Estudiantes dictará nuevamente buena cáted\_a de fútbol.

### Mañana Puede cortarselaracha de San Lorenzo

de "estrellas" de San Lorenzo obliga e señalarlo como el más probeble vencedor, Sin embargo los verdes en su field de Cabalito ve perfina como rivales de mucho riesgo. Será este uno de los buenos eneuentros de la 7a, fecha y su resultado puede determinar cambios importantes en los puestos más adelantados de la tabla de posiciones.

### Los Equipos de Central Córdoba

Domingo 11, 4ª especial v. Belgrano, a las 15 horas. Cancha Central Córdoba: Capellini, Alonzo y Bellis; Giacobbe, Cappelletti y Lucari; Bertetto, Suarez, Couselo, Bozzo y Sapp. Suplente, Ramírez.

Partidos amistosos—

3º div. v. Argentino, cancha
Argentino, a las 10 horas. Domingo 11: Hungaro, Caruso.
Penello, De Marco, López, Gua
cci, Ciarlo, Cristiano, Minio.
Cerutti, Cerchiara, Jordán y
P. Díaz.

Barriomevo, el destacado guardavalla de Huracán, volverá a detender mañana la ciudadela del
"globito" frente a Estudiantes.

Se uno de los mejores arqueros

38 Alv. v. Belgrano, cancha Central Córdoba, domingo 11 a las 13.15 horas: Gatti, Cu ruchet, Sánchez, Bustos, Cam-pos, Vallejo, Banquero, Suá-rez, Moran, Bozzo, Cortesse, Franco, Banquero y Maglio.

Franco, Banquero y Maglio.

Se citan a los siguientes jugadores a una práctica versus La Giralda el domingo 11, a las 8.15 horas, cancha Central Córdoba; Berti, Fernández, Bravo, De Simone, Avrigone, Buá, Almada, Echazarreta, Piñeyro, Vera, Martini, Tugori, Crigna, Calvachini, Rossetti y Esperón.

En el field de Beccar Varela se disputará mañana a las 10 horas un encuentro de carácter amistoso entre los equil pos de Caille y Vola y Hurón, siendo la composición del orimero la siguiente:

Bellido, Arcas y Núñez; J. Solina, Timpanaro y Pendino; Solina Llopis, Paladino, La Lima, Torsevia y Benegas.

de la actualidad.

### Las Actividades del Club Caille y Vola

### Esta Tarde Proseguiráel Campeonato "Invierno"

Están programados dos interesantes cotejos

Esta tarde proseguirá en la por los árbitros señores E. Fercancha del Club Velocidad y Resistencia, el campeonato de Mañana a las 12.30, en la campos de primera y segunda divisiones de ascenso, afiliados a la Urquiza 2737, se servirá un altrada de Research de Companya de cera de la Companya de la Compa

siones de ascenso, afiliados a la Asociación Rosarina de este deporte. Los encuentros que se jugarán corresponden a la segunda Techa, siendo ellos los siguientes:

A las 18.15: Uría v. Universitarios A las 19.15: Ben Hur v. Velocidad y Resistencia,

Ambos cotejos serán dirigidos doza.

Urquiza 2737, se servirá un al muerzo criollo con motivo de go cumplir dicha entidad un nuevo cample de la citada reula plus de

Central, el tema se presta a la labor del co- hecho constituye un antecedente valioso pa mentarista considerando los ya conocidos ra considerarlo muy capaz de lograr la vicantecedentes de su último contraste y la toria. Para Rosario Central, el match de mañana tiene una trascendencia excepcional Un nuevo contraste le resultaria traspié su mamente grave pues se halla colocado en el último término de la tabla y si acuerda de masiada ventaja a los otros candidatos al descenso, sus posibilidades disminuirán par materializar el firme propósito de reacción Bajo una dirección más competente, el equi po puede responder en mejor forma pero el poco tiempo que ha tenido el nuevo entre nador no le habilita para realizar una labor completa. Con todo, cabe esperar que el conjunto de Arroyito supere netamente ante riores actuaciones y logre la satisfacción de una victoria que le significaría la conquista de dos puntos con los que probablemento abandone la incómoda posición en que se halla actualmente y puede aspirar a una me-

jor colocación a poco que los valores individuale con que cuenta se afiancen y rindan

### LA DELEGACION 'CHARRUA' SE EMBARCARA MAÑANA

SE ESPERA QUE CUMPLA UNA ACTUACION DE GRAN MERITO EN EL PARAGUAY

Una prestigiosa embajada del fútbol rosarino, repre-sentará a nuestro deporte en los actos con que celebrará su fecha patria Paraguay, el país hermano, ligado por la zos espirituales con el nuestro. Grato es para nosotros se-fialar la trascendencia de este verdadero acontecimiento en fialar la trascendencia de este verdadero acontecimiento en tales circunstancias, máxime por tratarse de un instituto que como Central Córdoba ha venido cimentando prestigios a trayés de una actuación brillante que se prolongo por espacio de varias décadas. La delegación estará integrada por dirigentes que han seguido paso a paso el progreso del club, aportando su esfuerzo en la noble tarea. Los señores Carlos González Berlengierí y Cayetano M. Pratti, tendrán a su cargo la misión de estrechar aún más los virculos que unen a los denortistas asunceños y ross los vinculos que unen a los deportistas asunceños y rosa, rinos. Con respecto a los jugadores que integran la em-bajada, cabe señalar sus excelentes actuaciones recientes esperándose por tal circunstancia que afiancen en el ex-tranjero los méritos acumulados en el largo historial del instituto ferrocarrilero. La delegación partirá mañana a instituto ferrocarrilero. La delegación partirá mañana a las 10 horas embarcándose frente al galpón Nº 27 del puerto, sitio al que se allegarán numerosos simpatizantes para augurarles un feliz viaje y mejor éxito. La nómina de personas que la integran es la siguiente: Delegados: Carlos González Berlengieri y Cayetano M. Pratti. Entrenador; Luis Segalerba. Masajista: Rolando Di Santo. Ju. gadores: Molina, Cossio, Pappetti, Villalba, Barroso, Vaca, Yagich, Alonso, Dávila, Gallardo, López, Caporale, Andere, A. Daz, G. López, F. Coronel y F. De la Mata.

### Revancha de Sensación: Rodriguez Versus Ara

SE DISPUTA ESTA NOCHE EN EL LUNA PARK

Una revancha que apasiona | años parecen no hacer mella. e los aficionados es la que sostendrán esta noche en el Luna Park el campeón argentino de los medianos. Raúl Rodriguez, y el aragonés Ignacio Ara, en la que la juventud y entusiasmo del primero se opon dran n la experiencia del peninsular, fighter para quien los

### Dos Matches de la. se Jugarán Mañana en Esta

POR EL CAMPEONATO IVANCICH

proseguirá mañana el tor e 'rojo ' ' 'abidelestes' en na jornada de solo discretos re ves. El programa completo de Asociación Rosarina es el si-

1\* div.: A. Sportsmen v. Tiro Federal, Hector C. Musto, Sparta v. Provincial, Juan Do-lino (Field Provincial); 4\* especial: A. Sportsmen v Tiro Federal, Rodolfo G. Mans

R. Central v. Argentino, An-R. Central v. Argentino. Angel P. Farina. (8.15 horas).
Sparta v. Provincial. Hector
Durante. (Field: Provincial).
Central Córdoba v. Belgrano.
Juan R. Lazzarini. (15.30 ho-

Referee suplente de 10 div.: Miguel Angosto. Referee suplente de 49 esp.

Hace un año cuando ambo se enfrentaron, Ara consiguid un triunfo de proporciones, mu cho més valioso si tenemos en cuenta que Rodríguez venía de imp)perse a Raúl Landini, Sp derrota, la finica en su cam-paña profesional, por la forma aplastante que le fue infligida, hizo que Ara se colo-cara nucvamente en un primer

Rodríguez, más aplomado y coa mayor actuación en el cam no rentado, puede tomarse el Ara sigue esizando puntos muy

### El Gran Premio "Otoño" de 1941

SE CORRERA EN MAR'
DEL PLATA

Los aficionados a los depo tes mecánicos, tendrán ocasión de presenciar una competición motociclista de importancia. con la disputa del "Gran Pre-mio Otoño de 1941", que se correrá en la ciudad de Mar del Plata el 18 del corriente. Dicha prueba, será para má-quinas de fuerza libre, con doble freno y se hará sobre 60.000 metros, divididos en 2 series de 48 vueltas cada una, que equivalen a 30.000 metros por vuelta.

L'a prueba la patrocina el Club Motociclista Marplatense y participarán en la misma, los ases del motociclismo nacio-

## Jornada Trascendental Para el Futbol Rosarino, la de Mañana

esa situación y debe hacerlo aprovechando cada oportunidad

que le corresponde actuar co

mo local. En estacter de vi-sitante, cuando no es por insu-

ficiencia de juego o mala suer-

ferees, lo cierto es que sus po-

sibilidades de obtener puntos en tales elreunstancias se tor-nan muy remotas, Mañana le

tocará actuar frente a Lanús.

es la parcialidad de los re-

Asocinción del Euthol, cabe enrosarinos que con tan distinta te torneo. Mientras Newell's



de Arroylto. Se conffa en

partida con Racing, el team suriazul está ubleado en el último puesto con posibilidades de quedarse solo en tan incômoda posición. Ya se sabe le que significa este hecho. El fentasma del descenso que en 1940 se presentó recién en las últimas fechas, se hace presen te este año desde el prime momento. Quizás la capacidad del team que cetualmente defiende la casaca atigrada no sea inferior a la del año pa-sado pero es de señalar que los equipos más modestos, nun aquellos a los que se ecorda-ban pocas posibilidades, están notablemente reforzados. Y si la lucha en las posiciones de vanguardia se torna dramática, en los puestos del descenso la porfía se hace más angustic-sa. Rosaçio Central necesita

En distinto: puntos del país se realizarán esta noche mani-festaciones pugilísticas de cate-goría que habrán de superar

indudables prestigios. En for ma sintética damos a conoce

as peleas de mayor importan

argentino de novicios.

Córdoba Sport Club: Sebastián Romanos " Luis Juárez.

Boxing Club L. A. Firpo: Abel Cestac v. Roberto Catte-

Francisco Cantero v. Juan

Martinez de Alfara v. Benzo

K. O. Corsini v. José Ze

San Rafael (Mendoza)— Mañana: Young Herrera v. Carlos Seregni.

Capital Federal-

Córdoba—

Venado Tuerto-

M. Rodríguez.

Carboniani.

Pergamino-



Merino Lopez, puntal defensive Posce calidad suficiente par cumplir a conciencia con su misión.

No es el caso de copfiarse demasiado pues los granates están jugando en gran forma y bien pueden Hevarse los dos puntos. Será una jornada intensa en la que ambos conjuntos se prodigarán en el esfuer-zo. En lo que respecta a Newell's Old Boys tiene una oportunidad magnifica para la con-quista de la victoria. El team del parque viene de producis una performance no muy des-tacada pero que le permitió ganar a Tigre. Pasa con Ne-

sus ceasionales rivales, Mañana su chance corre mayor riesgo pues actuará en terreno ageno, en field de Racing, don de es diffeil ganar. Por otra parte es de señalar que los académicos en la delantera son peligrosos. Por ellos mismos y por la nyuda "que pudieran obtener. De aquí que tendrán que jugar mucho los rojine-gros, conflándose en que responderán una vez más. A través de este breve comentario tendrá el lector una idea de la trascendencia que la jornada de mañana tiene para el fut



quinteto rojinegro. Extremará es-

bol rosarino. Una fecha que bien puede deparar una doble satisfacción como hace tiempo

# BOCA JUNIORS Newell's se Juega una Carta Brava Para Mantenerse Puntero LA CHANCE DE

Independiente, si bien no repite este año netuaciones de otras temporadas, está ubleado en una posición que puede mejorar nota-Elemente si logra un nuevo triun fo. Las posibilidades de Tigre se ven un tanto favorecidas por el hecho de que le corresponde actuar como local. En lo que respecta a los rojos deberán a su vez mejorar pues no fue muy el match que le ganó a Rosario Central en forma un tanto du-destacada la labor cumplida en

# RIVER PLATE

Anda muy en la mala Gimnasin y Esgrima como para pre-tender ganarle 2 River Plate solo cabe admitir la posibilidad hecho de que actuará en La Plata, donde tan diffeil es ganar. Sin embargo, para corroborar lo que afirmamos en párrafos precedentes de los "mens sana" cabe señalar que ni en su cancha han logrado éxito, exeptuando el match con Rosario Central,

PARA LOS COMPROMISOS DE

MASANA

Para los partidos que deberán sostener las distintas divisiones de Tiro Federal, la mera directiva ha procedido a la directiva ha procedido a la ermación de los siguientes cua

A las 8 horas: Amictoso de quinta v. Belgrano, se cita: Ponzetti, Carnota, Rosano, Gho za, José Luis, Elvira, García, Falcone, Ferrazini, Raya, Ro-dríguez, Roberti, Campi, Yo-pal, Payese, Logiúdica, Reimal, Pavese, Logiúdice y Bri-

Amistoso de 4ª, a las 10 ho Amistoso de 4ª, a las 10 horas, se cita: Peña, Zanazzi, Rúa, Santarelli, Francia, Ferraro, Aucci, Sánchez, Pisani, Doninguez, Codutti, Scerra, Bonofiglio, Raya, Acuña y Leiva.

Primera div. v. A. Sportsman. Campeonato Ivancich: Funes, García y Alanis; Cataldi, Hernández y Alberti; Ledesma, Santoro, Cámpora, Barbieri y Moreno. Suplentes, Gótiez y Rodríguez Fernández. iez y Rodríguez Fernández. Cuarta especial v. A. Sports NOTICIOSO Iniciase Esta Noche el Campeonato sani, Di Matteo y De Vita, Surplentes, Manuzzi y Morelli.

### BOXISTICO Argentino de Púgiles Novicios Peloteo Libre

EN PUJATO

Liberal Rosarino visitará

EL PROGRAMA A DESARROLLARSE

Esta noche a las 22 horas
dará comienzo en el estadio
propio de la Federación Argentina de Box, calle Castro
Barros 75, el campeonato nacional de novicios, en cuyo pro
grama inaugural intervendrán
púgiles de Buenos Aires Fatra púgiles de Buenos Aires, Entre Bios, San Juan, Córdoba, San-tiago del Estero, Corrientes y Luna Park: Ignacio Ara v. Raùl Rodriguez. Semifondo: Mario Verano v. Arturo Ruiz. Federación Argentina de Box: Iniciación del campeona-Capital Federal.

Como hemos hecho notar en otra oportunidad, será éste el primer certamen que serealiza Estero). en el flamante estadio de la entidad directriz, lo que une mayor atractivo al que tiene de por si tan importante com-petición.

EL PROGRAMA A

La serie de peleas a cumpli. e es la siguiente: Peso mosca-

Írineo Sánchez (San Juan) v. Enrique Vaca (Córdoba).

Peso gallo-Arturo Barraza (Santiago del Estero) v. José L. Pérez:

Alberto Paz (Santiago del

mañana la localidad de Puja-to, invitado por el Atlético de ese pueblo. Se disputarán cos partidos de football de primea y segunda división. uentro de primera ha desper-ado singular interés, por cuan

Peso mediano— Domingo Oliveira (Corrien-tes) v. Luis Bruni (Buenos Ai

e en el se disputa un impor-ante trofeo donado por la C. O. del Atlético Pujato. es) v. Luis Bruni (Buenos Ai es). Luciano Mansilla (Córdoba) Los equipos de Liberal sal-dián de su sede de la calle Zeballos 1085, e irán acompanados de una nutrida delega

## Romanos y Juárez se Enfrentarán Esta Noche en el Córdoba S. Club

Adolfo Vichy (Buenos Aires) v. Alfredo Lerman (Entre

Patrocinado por el Córdoba | vesando por un momento ex-Sport Club se realizară esta cepcional de su carrera, máxinuche el encuentro entre los profesionales de la categoria evelter, Sebastián Romanos y cuis Juárez, cotejo que proluis Juárez, cotejo que pro-Luis Juárez, cotejo que pro-mete alcanzar contornos luci-

Peso piuma—

Juan C. Lanata (Capital Federal) v. Fermín Narváez (S. Juan).

Argentino Cruz (Buenos Airoz) v. Sergio Barrera (Córdo)

La brega puede definirse en forma categórica, pues ambos púgiles aparte de poseer vas posen el país.

El púgil cordobés deberá producir una gran performance an te Romanito, quien está atrauna superación de su parte. La brega puede definirse en